



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres
Avda. Cervantes y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

SABADO, 12 DICIEMBRE 1970.—AÑO XXXII.—N.º 9.981.—PRECIO: 4 PESETAS

HOY SABADO
INAUGURACION
EN VILLARREAL DE
ERO'S DISCOTECA
CRUCES VIEJAS, 75 (A 50 metros de la Carretera General)
AIRE ACONDICIONADO

EL PROYECTO DE «LEY MILLS»

NIXON: «Debo insistir en que se debería aplicar sólo a textiles»

La inclusión del calzado en el proyecto no produciría más que pérdida de empleos

WASHINGTON, 11. — (Efe).— «Debo insistir en que se debería aplicar sólo a textiles», declaró ayer, en Washington, el Presidente Nixon, en una conferencia de prensa, al referirse al proyecto de ley comercial. «No tiene sentido —añadió— que un proyecto que se redacta para salvar puestos de trabajo, nos cueste puestos de trabajo, y eso es lo que pasaría si se aplicara a otros productos».

El Presidente remitió a los periodistas la carta hecha pública ayer, en Washington, dirigida por él al líder republicano del Senado, Hugh Scott, y especificó que, en su opinión, la inclusión del calzado en el proyecto no produciría más que pérdida de empleo, mientras que la de textiles podía salvar la situación del empleo.

Nixon manifestó que las conversaciones con Japón para la limitación voluntaria de envíos de textiles de ese país a los Estados Unidos, habían realizado algún progreso. «Hoy no estamos tan mal como ayer», dijo. Agregó que ese progreso, a pesar de todo, no le satisface.

VIETNAM

Al referirse, más adelante, a la situación de Vietnam, indicó en su conferencia de prensa que si Vietnam del Norte aumenta el volumen de combate en el Sur, ordenará «el bombardeo de instalaciones militares en ese país».

«No quiero que haya malas interpretaciones sobre esto», afirmó Nixon, y señaló que es absolutamente preciso continuar el reconocimiento aéreo sobre el Norte para evitar sorpresas a las fuerzas norteamericanas en retirada.

Preguntado sobre los programas de retirada de las fuerzas, dijo que «no podía hablar mientras continúan las conversaciones de París». En cuanto al intercambio de prisioneros norvietnamitas por los 800 norteamericanos, el Presidente recordó la propuesta hecha por el Embajador Bruce y calificó a Vietnam del Norte de «bandido internacional», si no escuchaba la propuesta.

El Presidente dijo que, como es tradicional, se observará un alto el fuego durante las próximas fiestas de Navidad y que correspondería a los comunistas —si no violan esta tregua—, que el alto el fuego se extendiera hasta las fiestas budistas del año nuevo lunar, en febrero.

CAMBOYA

Más adelante, Nixon se refirió a Camboya, manifestando rotundamente que no veía «en absoluto» ninguna posibilidad de intervención norteamericana en Camboya.

Respecto a la cifra de 250 millones de dólares en ayuda a este país, Nixon dijo que tal cantidad es «la mejor inversión en ayuda exterior en toda mi vida política».

«Un ejército sin entrenamiento ha estado aguantando a cuarenta mil norvietnamitas, que, de otra forma, estarían en Vietnam del Sur matando norteamericanos», dijo el Presidente.

RESPECTO A CAMBIOS DE GABINETE

«Ya hubo uno —dijo el Presidente— y no tengo ninguno que anunciar esta noche, más que los de dos nuevos consejeros de la Casa Blanca».

«En el caso de Hickel, el problema de confianza es algo que no se puede describir con precisión. Ciertas cosas pasan y perdemos la confianza mutua. Admiro a Hickel, le agradezco sus servicios y le deseo lo mejor».

EL DESEMPLEO

«En 1961, 62, 63 y 64 hubo un índice de desempleo superior al cinco por ciento. Esto no quiere decir que el índice actual nos satisfaga».

AVION SUPERSONICO

«Me satisface que se pueda

Escoja la funda que desee para **TAPIZAR SU COCHE** en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto), Telf. 216452

ra el medio ambiente. Lo importante es que los Estados Unidos han estado a la cabeza de la aviación comercial mundial y deben continuar.»

INTEGRACION

«No utilizaré la fuerza federal para integrar los suburbios.»

DESERTOR SOVIETICO

Respecto al desertor soviético, forzado a volver a su barco de origen, dijo: «Lamento que los procedimientos en el Departamento de Estado y en los guardacostas no fueran suficientemente ágiles como para llamar mi

atención sobre el asunto. No ocurrirá otra vez».

ACTIVIDAD NAVAL SOVIETICA

Preguntado sobre la actividad naval soviética en el Caribe, el Presidente, a la pregunta de si la consideraba peligrosa, contestó con una negativa.

CONFERENCIA DE PRENSA

Respecto a las conferencias de prensa, Nixon dijo que reconocía una responsabilidad hacia la prensa, pero también hacia el mismo Presidente. «Tal vez debe-

Pasa a la pág. 12

Siguiendo a las tropas camboyanas



Se dice que dentro de un par de días habrá noticias concretas del Cónsul secuestrado

La señora de Beihl ha recibido un telegrama del Jefe del Estado

BAYONA, 11. — (Del enviado especial de Pyrés, Juan Antonio Lecuona). — Otra jornada felizmente soleada a orillas del Bidasoa. En la estación y puentes internacionales, gran actividad. En el comercio de Irún, mucha afluencia de compradores franceses, ya que, como se sabe, el sábado en la tarde cierra el mercado y gran parte del comercio local.

En Hendaya el tráfico se hace cada vez más difícil. El cierre de la Carretera de Behobia supone que los camiones tienen que utilizar la ruta de La Corniche para en Ciboure-San Juan de Luz empalmar con la carretera general número 10 en dirección a París.

En Socoa y San Juan de Luz va a más la presencia de observadores y periodistas extranjeros. El Consulado General de Alemania en Burdeos, que ahora tiene su sede en la villa Luzien, atrae el interés de numerosos sectores de opinión a la expectativa de que de un momento a otro va a

ser liberado el Cónsul alemán secuestrado en San Sebastián.

En fuentes oficiales se ha desmentido que el Ministerio del Interior francés ha llamado al padre Larzábal, Secretario General del Centro benéfico «Anai-Artea». Esto hace suponer de todas formas que el viaje a la capital francesa sea en todo momento muy importante, ya que el párroco de Socoa está considerado como la personalidad clave de todas estas actividades.

En Bayona la animación es mayor que de ordinario por el tiempo otoñal disfrutado.

En los círculos allegados a la ETA se mantiene la discreción de rigor, pero se dice, y esto nos resulta muy agradable escribirlo, que el Sr. Beihl se encuentra muy bien. Más concretamente «que dentro de un par de días a lo sumo habrá noticias concretas de él».

EL JUEGO DE INTERESES O EL ZORRO DE SOCOA

LA SEÑORA BEIHL RECIBE UN TELEGRAMA DEL JEFE DEL ESTADO

SAN SEBASTIÁN, 11. (Del enviado especial de PYRÉS, Gonzalo Padrón). — ¡Caramba con el párroco de Socoa, de apellido Larzábal y secretario de Anai-Artea! No es sólo que haya atacado violentamente a España en un programa de la ORTF, transmitido a las nueve y veinte de la noche de hoy, sino que, además, ha puesto en práctica una alucinante historia de misterio, espionaje, contras espionaje, intriga, que sería tan divertida como las de James Bond o el Super-Agente 86, si no fuera porque la vida de un hombre, el Cónsul Beihl, anda de por medio.

Ayer, en su casa de Socoa, el buen cura Larzábal era un hom-

Pasa a la pág. 12

Medidas de sostenimiento de precios de mandarinas y naranjas

Fueron acordadas por la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, reunida bajo la presidencia del Caudillo

Que encomendó a los ministros de Agricultura y Comercio la elaboración y puesta en marcha de los medios oportunos para ordenar el sector, tanto en su faceta de producción como de exportación

MADRID, 11. (Pyresa). — Bajo la presidencia de S.E. el Jefe del Estado se ha reunido en el palacio de El Pardo la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos.

A propuesta de la Subcomisión de salarios, la Comisión Delegada dio su conformidad a la aprobación de dieciséis convenios de distinto ámbito que mejoran las condiciones de trabajo de más de 145.000 trabajadores.

A propuesta del Ministro de Agricultura la Comisión Delegada acordó las medidas de sostenimiento de precios a la producción de mandarinas y naranjas y encomendó a los ministerios de Agricultura y Comercio la elaboración y puesta en marcha de las medidas oportunas para ordenar el sector, tanto en su faceta de producción como de exportación.

A propuesta del Ministro de la Vivienda la comisión aprobó una orden por la que se establece la ordenación provisional del territorio del Polo de Desarrollo de Oviedo, cuya entrada en vigor está fijada para 1 de enero de 1971. En esta ordenación se tienen en cuenta las áreas con planeamiento vigente y se señalan las zonas que se destinan a la instalación de las industrias que se acogen a los beneficios del Polo.

El Ministro de Obras Públicas dio cuenta a la Comisión de la reciente actualización de primas en Renfe, mediante acuerdos con los representantes del personal ferroviario. Las negociaciones han durado más de dos meses y medio. Los nuevos sistemas de primas afectan a 79.000 agentes y se extenderán a los restantes en fecha próxima.

La Comisión Delegada ha conocido un informe del Ministro encargado de la Delegación Nacional de Sindicatos sobre la última reunión de la Comisión permanente del Congreso Sindical, a la que asistió el Ministro de Asuntos Exteriores, quien dialogó con los representantes de empresarios y trabajadores, entre otras materias, sobre los problemas derivados de nuestra vinculación al Mercado Común, el sistema de preferencias generalizadas y la Ley Mills, dando conocimiento al Congreso Sindical del acuerdo de Gobierno en orden a la creación de un grupo de asesoramiento e información sobre nuestras relaciones con la Comunidad Económica Europea, compuesta por representantes de la Administración y Sindicales.

La Comisión recibió diversos informes en la esfera de su competencia: del Ministro de Trabajo sobre asuntos laborales; del de Comercio sobre situación del mercado de productos alimenticios y posición de divisas, y del de Industria sobre inversiones extranjeras en la industria española y sobre viaje a París del titular del Departamento.

LONDRES: Se rompen las negociaciones sobre la huelga de las centrales eléctricas

La acción laboral de trabajo lento continuará por tiempo indefinido

LONDRES, 11. (Efe). — Fueron anunciadas para hoy conversaciones destinadas a tratar de poner fin a la huelga de trabajo a ritmo lento de 125.000 empleados de las centrales eléctricas de Gran Bretaña mientras crecen los temores de que los continuos cortes de energía puedan significar la muerte de enfermos y ancianos.

VIOLENTAS REACCIONES DEL PUBLICO

LONDRES, 11. (Efe). — Han comenzado a registrarse violentas reacciones del público contra la huelga de trabajo lento sostenida por los 125.000 operarios de centrales eléctricas, que ha motivado numerosos cortes de fluido y la imposición de restricciones.

Dos pacientes de un hospital central londinense murieron ayer durante cortes de luz cuando estaban recibiendo tratamiento y varios doctores avisaron que podrían producirse más muertes si los huelguistas no reanudan su trabajo normal.

Gran Bretaña entró hoy en el quinto día de la crisis de la energía eléctrica que ha trastornado la vida de los ingleses en el hogar, la fábrica y la oficina.

Pero un pequeño rayo de esperanza apareció anoche cuando los líderes de los huelguistas anunciaron que estaban dispuestos a negociar si se les ofrecía un aumento del 30 por ciento de sus salarios con funcionarios del consejo de la electricidad, organismo que dirige la industria nacionalizada de la electricidad en Gran Bretaña.

El anuncio se produjo tras una serie de consultas entre líderes sindicales y el gobierno, que por el momento sólo les ha ofrecido un aumento del 10 por ciento de sus sueldos.

En la localidad de Reading, cercana a Londres un grupo de airados transeúntes ha apedreado y dañado seriamente varios automóviles aparcados en el recinto de la central eléctrica de la ciudad. Uno de los directivos de la misma ha declarado que varios de estos coches pertenecían a los miembros directivos y no a los huelguistas, añadiendo que los directivos y altos empleados están trabajando ahora como obreros para mantener el funcionamiento de la central al máximo posible.

AVERIAS EN LOS EQUIPOS ELECTRICOS CLINICOS

SUTTON (Inglaterra), 11. (Efe). — Los equipos eléctricos clínicos para el tratamiento del cáncer —que poseen una alta sensibilidad—, instalados en el hospital «Royal Marsden», de Sutton, han sufrido averías de alguna consideración a causa de las constantes alteraciones registradas con el suministro de energía eléctrica, motivada por la actual huelga.

RUPTURA DE NEGOCIACIONES

LONDRES, 11. (Efe). — Las negociaciones que han venido celebrándose hoy entre los representantes de los operarios de centrales eléctricas y de la Junta Nacional de Electricidad, se han roto esta noche, sin haberse llegado a un acuerdo.

No se ha anunciado ninguna nueva reunión para el futuro, afirmando los representantes sindicales de los operarios que la acción laboral de trabajo lento continuará por tiempo indefinido.

El dirigente de los trabajadores, Frank Chapple ha manifestado: «No puede haber acuerdo por el momento. La diferencia que nos separa es demasiado grande para que lo haya».

Concluyó la huelga general de ferroviarios en U. S. A.

WASHINGTON, 11. (Efe). — Después de una caótica jornada de paro general, los ferrocarriles de los Estados Unidos volvieron hoy a la normalidad al reintegrarse al trabajo medio millón de ferroviarios.

Los sindicatos de los empleados de los ferrocarriles aceptaron la orden aprobada por el Congreso de regresar al trabajo ante la amenaza de tener que pagar una multa diaria de 200.000 dólares.

La huelga paralizó por completo los servicios de pasajeros y mercancías en todas las líneas ferroviarias del país, produciendo atascos en las autopistas y carreteras y una paralización de los servicios postales de paquetes navideños.

Los sindicatos declararon la huelga en apoyo de sus demandas laborales de aumento de un 45 por ciento en sus salarios en el nuevo contrato de trabajo para los tres próximos años.

AYER EN LA CIUDAD



No hay invierno por más que digamos. Porque ayer, aunque comenzó el día con humedad, hubo algún momentáneo chaparrón incipiente en alguna zona y no faltaron las nubes a ratos, entre el sol que asomó por los vacíos y el ambiente heredado del día anterior, la temperatura no fue desagradable ni mucho menos. Estamos ya a mitad de diciembre casi y la verdad es que pueden contarse con los dedos de la mano y sobran dedos, los días realmente fríos o de preparativo invernal que hemos sufrido. Veremos si se nos viene de golpe el frío cuando ya no haya más remedio.

En la Residencia del Sindicato de Transportes se inició la Asamblea de la Asociación de Empleados y obreros de ferrocarriles, que continuará sus tareas hasta mañana, con numerosa representación.

En la calle, siguen creciendo las zanjas hacia lo hondo y hacia lo largo.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. José Fernández Ramírez, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, recibió ayer en su despacho oficial las siguientes visitas:

D. Mguel Pallarés Forés, Lugarteniente Provincial de la Guardia de Franco; D. Onofre Doménech Taurá, Inspector Prov. Movimiento; D. Liborio Ruiz López, Lugarteniente Local de la Guardia de Franco; D. Francisco López del Pozo; D. Josefa Sancho Pérez, Delegada Provincial de la Sección Femenina; D. Agustín Capella y D. Pascual Carregui, de Nules; D. Manuel Sanz Blanco, Jefe de Protocolo; D. Federco Michavila Paus, Médico, Pte. Junta Ermita y Castillo de Alcañet; Don Rafael Martínez Clausch, Alcalde de Segorbe; Ilmo. Sr. D. Luis Burguera García, Delegado Provincial del Ministerio de Trabajo; D. Rodrigo Segura Royo, Delegado Provincial de Juventudes; Don Leandro Blay Cortés, Presidente de la Agrupación de Antiguos miembros del Frente de Juventudes.



colowall® PAPEL PLÁSTICO SUPERAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES

Noticias de la Ciudad

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Nuestra Sra. de Guadalupe. Ss. Sinciso, Amonaria, vg.; Mercuria, Dionisia, Alejandro, Hermógenes, Donato, Majencio, Constancio, mrs. — MISA DEL DIA. — De Sábado.

SANTOS DE MAÑANA. — Santos Lucía, vg.; Eustracio, Auxencio, Eugenio, Mardario, Orestes, Antiocho, mrs.; Audyerto, ob.; Judoco, pb. — MISA DEL DIA. — Del Domingo.

Cultos

SANTA MARÍA. — Hoy, misas a las 8, 8:30, 9, 9:30 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

Mañana, misas a las 7, 8, 9, 10, 11, 12 y 13. Tarde, misa a las 7. Convento MM. Capuchinas, misa a las 7:30. Convento MM. Carmelitas, a las 8. Purísima Sangre, a las 9. San Agustín, 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. Mañana, misas a las 7:30, 8:30, 9, 10, 11, 12 y 6 de la tarde.

SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

Mañana, misa a las 7:30, 10 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En San Pablo del Serradal, misa a las 11.

SANTÍSIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7:05, 8, 9 y 10 de la mañana. Por la tarde, misas a las 6:30 y 7:30.

Mañana, misas a las 7:30, 8:30, 9:30, 10:30, 11:30 y 12:30 de la mañana. Tarde, misas a las 6:30 y 7:30. En las Escuelas Pías, misa a las 8. En el Hospital Provincial, misa a las 7:30 y 9.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

Mañana, misas a las 7, 9:30 y 11:30 de la mañana y 6 de la tarde. En el Ermitorio del Carmen a las 8:30. En San Lorenzo, a las 12:30. En las Ventas de Benadresa, a las 4:45 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7:45, 8:30, 9:15 de la mañana y 7:30 de la tarde.

Mañana, misas a las 7:30, 9, 10, 11 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 8:30. En el Grupo Virgen de Lourdes, a las 9. En el Grupo Perpetuo Socorro, a las 10. En la Residencia de la Caja de Ahorros, a las 10. En el Ermitorio de San Jaime, a las 11.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misa a las 6:30 de la tarde.

Mañana, misas a las 8 y 10 de la mañana y 6:30 de la tarde. En el Colegio Universitario, misas a las 8:30 y 13. En el barrio de San Agustín, a las 10:30. En el Sanatorio de La Magdalena a las 8 y 10. En el Grupo Roser, a las 12. En la Capilla del Cementerio, misa a las 10 de la mañana.

SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

Mañana, misas a las 7:30, 8:45, 10, 11:15 y 12:30 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En el Hogar Sierra Espadán de Auxilio Social,

Farmacias de Guardia. Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: GONZÁLEZ, Colón, 64. RODRIGO, Trinidad, 127. GARCÍA, Avda. Alcora, 50.

EL TIEMPO en CASTELLÓN

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLÓGICO DE CASTELLÓN

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 76 grados a las 6 horas 20 minutos.

Temperatura máxima: 186 grados a las 14 horas 15 minutos.

Humedad relativa: 7 y 13 horas: 86 y 80 %, respectivamente.

Insolación eficaz: 3 horas 25 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas: 36 kilómetros.

Dirección dominante de viento: NE.

Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: Inapreciable.

Presión atmosférica a las 19 horas: 722.3.

Tendencia: Subiendo.

NECROLOGICA

En Bellpuig falleció Doña Rosario Gol Pont, madre de nuestro Prelado

En Bellpuig ha fallecido, a la edad de 83 años, la madre de nuestro Prelado, la señora doña Rosario Gol Pont.

Servicios prestados por la Cruz Roja

Destacamento de Castellón.—Se han efectuado 9 servicios.

Destacamento de Villarreal.—Se han efectuado 2 servicios.

SERVICIO DE POLICLINICA

En el día de hoy, sábado 12 es día de servicio:

Neurología: Dr. Aragónés, de 12 a 2 mañana.

El lunes día 14 de los corrientes, están de servicio los siguientes doctores:

Cirugía plástica y quemaduras: Dr. Pallarés, de 9 a 10 mañana.

Cardiología: Dr. Peña-Gea, de 7 a 9 de la tarde.

FELICITE CON NARANJAS. Llame al 21 38 61 y enviará su FELICITACION a cualquier lugar del país. Jaime Sales Ripollés. Lepanto, 2 CASTELLÓN

EL TIEMPO en CASTELLÓN. DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLÓGICO DE CASTELLÓN. BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER. Temperatura mínima: 76 grados a las 6 horas 20 minutos. Temperatura máxima: 186 grados a las 14 horas 15 minutos. Humedad relativa: 7 y 13 horas: 86 y 80 %, respectivamente. Insolación eficaz: 3 horas 25 minutos. Recorrido del viento en 24 horas: 36 kilómetros. Dirección dominante de viento: NE. Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: Inapreciable. Presión atmosférica a las 19 horas: 722.3. Tendencia: Subiendo.

Noticias de la Ciudad

La Comisión Ejecutiva del Consejo Sindical Provincial condena el terrorismo y los ataques a la unidad española

En su reunión de ayer trató también de la situación del sector citrícola

AYER se reunió en la Casa Sindical, en sesión ordinaria, la Comisión Ejecutiva del Consejo Sindical Provincial, tomando parte en la misma, además de sus componentes, otros representantes y dirigentes sindicales en calidad de invitados. Abierta la sesión por el Delegado Provincial, fueron estudiados los distintos temas que figuraban en el orden del día, tales como examen del desarrollo electoral en cuanto se refiere a la representación sindical en los Ayuntamientos y Consejos del Movimiento, destacándose la correcta culminación de este proceso. Se dio cuenta igualmente de la constitución del Consejo Económico Sindical de la Región Valenciana, cuya primera sesión de su Comisión Permanente tuvo por sede Castellón. Precisamente por la perfecta organización de este acto ha sido calurosamente felicitados los sindicatos castellonenses en la persona de su Delegado Provincial, Vicesecretaría de Ordenación Económica y colaboradores de la misma. Se analizó, con gran satisfacción de los reunidos, el proceso de discusión en las Cortes de la Ley Sindical que ha llegado ya a un punto avanzado, lo que hace presumir que en los primeros meses de 1971 quedará totalmente aprobada, iniciándose un nuevo periodo del sindicalismo español. Fue objeto también de amplia deliberación por parte de la Comisión Ejecutiva, el problema planteado a la economía citrícola como consecuencia de las recientes medidas adoptadas por el Mercado Común, lo que obliga a la Organización Sindical a tomar cuantas medidas estén a su alcance para dialogar con los poderes públicos, al objeto de buscar las mejores soluciones de orden económico y, sobre todo, para velar por la seguridad de los trabajadores del campo, que de agravarse la situación actual necesitarán de una acción urgente para evitar las consecuencias de un posible paro. Finalmente, los reunidos comentaron el acuerdo de la Comisión Permanente del Congreso Sindical, en el que se expresa su más firme repulsa a los actos contra la unidad de la Patria y a la campaña de algunos medios de información extranjeros. En este sentido la Comisión Ejecutiva de Castellón se adhirió y aplaude la decisión del Congreso y, con toda urgencia condena tales hechos subversivos de clara orientación marxista, ratificando la lealtad a Franco y a las Leyes Fundamentales de nuestro estado. Esíma la Comisión Ejecutiva que esta condena responde auténticamente al ambiente recogido en los centros de trabajo de Castellón, donde se tiene la seguridad de que el avance social y el desarrollo económico del país sólo es posible dentro del clima de convivencia, unidad, paz, orden y legalidad de nuestro Estado Social de Derecho.

Concurso Provincial de Belenes 1970

Todos los años y con motivo de las fiestas de Navidad, las Delegaciones Provinciales de la Sección Femenina y la Juventud, han venido realizando por separado un Concurso de Belenes. El presente año estas dos Delegaciones han unido sus esfuerzos y han ampliado dicho Concurso además de la capital, a los pueblos de la provincia que estén interesados. Este Concurso ha sido organizado con arreglo a las siguientes:

- BASES PRIMERA. — El Concurso abarca las categorías de oficiales, particulares y Escuelas Nacionales. SEGUNDA. — Podrán tomar parte cuantas personas lo deseen, sin limitación de edad, que inscriban su Belen en una de las categorías citadas. TERCERA. — El Concurso constará de Fase Local y Fase Provincial. CUARTA. — Para poder participar en la Fase Local, deberán inscribirse, en el pueblo que lo solicite, un mínimo de cinco Belenes. SEXTA. — El Jurado Calificador se reserva el derecho de adjudicar premios extraordinarios y acesit en los casos que estime conveniente. SEPTIMA. — Los premios son donados por las primeras autoridades provinciales. OCTAVA. — El plazo de inscripción finalizará el día 19 del presente mes. Para inscripciones podrán dirigirse a: Delegación Provincial de la Sección Femenina (Departamento de Prensa y Propaganda), Avenida Hermanos Bou s/n, teléfonos 22 35 51 y 22 00 60, Delegación Provincial de la Juventud, Avenida Cerduna y Velasco núm. 29, teléfono 22 02 56, y en las Delegaciones Locales de la capital y provincia.

La conferencia del Dr. Narbona Arnau en el Colegio de Médicos



Anteayer tuvo lugar en el salón de actos del Colegio de Médicos, la anunciada conferencia sobre el tema "Cirugía de la Arterioesclerosis Isquemática en los territorios carotídeo-encefálico y coronario-miocárdico", a cargo del Dr. D. Benjamin Narbona Arnau, Jefe del Servicio de Cirugía del Hospital Provincial de Valencia. La presentación del conferenciante corrió a cargo del Vicespresidente del Colegio, Dr. D. Juan Guallar, quien tras gloriar la formación científica y la gran labor asistencial y docente realizada por el Dr. Narbona en su servicio, insistió en el deseo de la Junta Directiva del Colegio de programar una serie de sesiones sobre temas variados, para que junto con el Curso de Miocardiopatías ya iniciado, sean expresión del deseo de colaborar a la formación científica de sus miembros. El Dr. Narbona empezó su exposición razonando el lugar de excepción que ocupa, y sobre todo ocupará, la cirugía en el tratamiento de la arterioesclerosis, sobre todo por el hecho de que, aun siendo difusas sus lesiones, tienden a localizarse en unos lugares preferentes y con una importancia potencial evidente, como son el carótidas y coronarias. Indicó las causas fisiopatológicas que por intermedio de presiones, velocidad de curso, variaciones en el tipo del mismo, etcétera, determinaban la localización preferente de las lesiones anatómicas. Respecto al tratamiento de las alteraciones carotídeas, se refirió a la presentación preterente de placas con trombos en la porción inicial de carótida interna, mientras que las angulaciones y báculos lo están en su mitad. Con los territorios carotídeo-encefálico y coronario-miocárdico, a cargo del Dr. D. Benjamin Narbona Arnau, Jefe del Servicio de Cirugía del Hospital Provincial de Valencia. Tras referirse al gran porvenir que tiene este tipo de cirugía vascular, tuvo lugar un coloquio en el que intervinieron los doctores Martínez Ibarra y Barrera. Terminó la sesión con la proyección de una película realizada por el Dr. Narbona durante la intervención de un enfermo afectado de arterioesclerosis carotídea interna.

Doña ROSARIO GOL PONT (Madre de nuestro Sr. Obispo) E. P. D. Ha fallecido en su villa natal de Bellpuig (Lérida) a los nueve horas del día 11 de diciembre de 1970 A la edad de 83 años Confortada con los Santos Sacramentos y purificada por larga enfermedad Su esposo Antonio Pont; sus hijos José, Obispo de Segorbe-Castellón y Arzobispo electo de Tarragona; Bienvenida y Jaime; su hija política Mercedes Sans; sus nietos M.ª Mercedes, José y Jaime, sus hermanos, sobrinos, primos y demás familiares les agradecerán un piadoso recuerdo en sus oraciones. Los Emmos. Cardenales de Toledo, Santiago y Pamplona, y los Excmos. Sres. Arzobispos y Obispos de las Provincias Eclesiásticas de Valencia y Tarragona han concedido indulgencias. Admitela, Señor, a contemplar la luz de tu rostro. MARCOS - MOLDURAS CUADROS, ESPEJOS, HERRAS en ARTESANIA GONZÁLEZ Frente Cine Sindical

La Asamblea de representantes de la Asociación General de Empleados y Obreros de los Ferrocarriles de España

Comenzó ayer en la Residencia del Sindicato de Transportes con la participación de más de 250 delegados



En la Residencia del Sindicato de Transportes se inició ayer la XXXIX Asamblea de Representantes de la Asociación General de Empleados y Obreros de los Ferrocarriles de España...

La importante etapa que ahora va a cumplir. Fue muy aplaudido. Seguidamente, en representación del Director de la IV Zona de Renfe...

cordial bienvenida a los asambleístas. Les dijo, asimismo, que en estos momentos de confusión...

La Asamblea Provincial de Mutualidades Laborales celebró su sesión ordinaria de este año

FUE PRESIDIDA POR EL DELEGADO DE TRABAJO Y EN ELLA SE ADOPTARON IMPORTANTES ACUERDOS TENDENTES A LA MEJORA DE LAS PENSIONES

En el domicilio de la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales celebró su sesión ordinaria la Asamblea Provincial...

pañaban el Presidente electo don Vicente Farnós Pachés; Vicepresidente, don José Climent Llorca...

Tras la aprobación del acta de la sesión anterior, el Interventor Delegado don Felipe Hernández de Andrés...

En el estudio de estos sugestivos temas intervinieron casi todos los vocales, destacando por la amplitud de las sugerencias aportadas...

—Por lo que respecta a la totalidad de las pensiones y con el propósito de que sus cuantías sean elevadas a un nivel más acorde...

Un herido grave en espectacular accidente de tráfico en el cruce de la carretera del Grao con camino de la Donación

Un hombre lesionado de gravedad en accidente de trabajo

En el km. 1.6 de la carretera del Grao a Castellón, cruce con el camino de la Donación, el turismo matrícula CS-57.230...

A causa del choque, resultó lesionado de carácter grave Manuel Bellido Querol...

Ofrecemos información gráfica del accidente, debida a la oportuna intervención de Heredio...

GRAVE ACCIDENTE DE TRABAJO

José Fuentes Vivó, de 23 años, casado, vecino de Castellón, resultó lesionado al ser alcanzado por la polea de un tractor...



cha; fractura de fémur izquierdo; herida contusa en escroto; shock traumático. Pronóstico grave.

Más tarde, fue sometido a intervención quirúrgica, que llevó a cabo el Dr. Soria...

ACCIDENTE DE CIRCULACION EN ALMENARA

A primeras horas de la mañana de ayer, ocurrió un choque de turismo y camión, en la traviesa de Almenara...

El choque, fue espectacular, y a causa del mismo, resultó lesionado de carácter leve el conductor del turismo...

Fuerzas de la Guardia Civil del Puesto de Almenara, estuvieron regulando la circulación...

CHOQUE DE MOTO Y CARRO AGRICOLA

En el km. 135 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Benicarló...

Juan José Belmonte Perez, vecino de Benicarló.

A causa del choque resultó lesionado de carácter grave el conductor de la motocicleta...

LESIONADO EN CAIDA DE MOTOCICLETA

Vicente Navarro Alonso, de 17 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en caída de motocicleta...

LESIONADA EN RINA

Eleuteria Pérez Díaz, de 23 años, vecina de Castellón, resultó lesionada en rina...

LESIONADO EN ACCIDENTE DOMESTICO

Jorge Dolís Botella, de 9 meses, resultó lesionado en accidente doméstico...

LOS PREMIOS SOL-THERMIC 1970 A LA INVESTIGACION

El 30 DE DICIEMBRE TERMINA EL PLAZO DE PRESENTACION DE TRABAJOS

De acuerdo con las Bases que regulan la convocatoria de los Premios SOL-THERMIC 1970...

Como se recordará, estos premios constan de un primer premio dotado con un millón de pesetas...

AUTOSERVICIO CAPSIR

Presenta las especialidades Navideñas. Propio para regalos de Empresa...

HERNIA

Operada, reproducida o incipiente, necesita un TRATAMIENTO DE HERNISAN (Balmes, 104, Barcelona-8)...

FIN DE AÑO EN EL Mesón DEL Cordero Carretera Alcora, Km. 15.200 Urbanización "EL TOMILLAR" CASTELLON Con vinos y champañ CONDE DE CARALT PLAZAS LIMITADAS RESERVA DE MESAS: EL PORTON Navarra, 6 - Teléfono 22 38 30

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON
7:45 Sintonia, apertura de la emision y lectura de programas; 7:47 Despierte con musica; 8 Matinal Cadena Ser; Buenos dias, Señor; Vida deportiva; Si Vd. no lo sabe; 9 Para mayores sin reparos, guion de Mariano de la Banda; 10 Musica mientras trabaja; 11 Salud musical; 11:20 Vidas apasionadas, programa de Hidroeléctrica Española; 12 Cuchi Cuchi y yo; 12:30 Mediodía Cadena Ser; 13 La hora del oyeinte; 13:30 Festival 70; 13:30 Neptuno aconseja; 14 Actualidad 14 horas; 14:30 Conexión con Radio Nacional de España; 14:50 La hoja del Almanaque; 15 Castellonenses, guion de Quiquet de Castilla; 15:30 Canta para Vd.; 15:50 La canción de la semana; 16 Música F-70. Programa musical realizado en directo desde los estudios de Frecuencia Modulada de Radio Castellón y emitido en conexión conjuntamente por las dos emisoras de onda media y F. M. Tres horas y media de duración, con los espacios que se crean sobre la marcha, intervención de los oyentes por carta y por teléfono. Concursos: Gane con música (por carta) y Música misteriosa (por teléfono). Música soul, underground, pop y progresiva, con la realización en directo de Alex Que rol. Teléfono de Música F-70: 216086. Todos pueden tomar parte en los concursos, que otorgan estupendos premios musicales; 18 Los Cuarenta Principales. Revisión de los éxitos en la vanguardia del mundo, superventas e hits internacionales; 19 Retransmisión diferida desde el Santuario de Lledó, de la Sabatina y Santo Rosario; 19:45 Pequeño musical; 20 Música clásica: Sinfonía núm. 2 en Re Mayor, opus 73, de Brahms; 20:55 Información local; 21 La hora sinfónica: Metamorfosis Sinfónicas, Hindemith y Cinco piezas para Orquesta, Schomburg; 21:40 Ráfagas deportivas, por Chencho; 22 Conexión con Radio Nacional de España; 22:30 Teatro de la Zarzuela: Doña Francisquita, de Romero Fernández Shaw y Amadeo Vives; 23:30 Música para esta hora; 24 Cierre.

RADIO POPULAR
EMISIONES EN OM. Y FM.
PRIMER PROGRAMA. - 8 Apertura y lectura de programas; 9:01 Siete en circuito. El primer saludo musical del día; 9 Disco-Tour. Los grandes del disco en un apasionante torneo musical. Realiza y presenta Jaime Cros; 11 Te habla una mujer. Espacio femenino; 11:30 Temas norteamericanos. Unos límites geográficos señalan unos límites musicales.

SEGUNDO PROGRAMA. - 12:01 Cita a las doce. Una cita con la cordialidad y con la música; 13 Este tiempo nuestro. Una audición de Manuel Martín Ferrand; 13:30 Calle Mayor. Un espacio en el que toda la provincia se convierte en el gran estudio de Radio Popular. Realiza y presenta Eduard Mas; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Momentos. Un reflejo de las distintas posibilidades de la música.

TERCER PROGRAMA. - 16:01 Víspera de fiesta. Música alegre para una tarde que también lo es; 17:10 Musical; 18 Viva la música! Todo sobre el mundo del disco. Realiza y presenta Manuel Molina; 18:40 Festival amable presidido por la música.

CUARTO PROGRAMA. - 20:01 Explosión 68. Una selección de los discos más actuales; 20:30 Boletín; 20:35 Solistas y conjuntos; 21:20 Deportes. Realiza y presenta Catalán Minguet; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22:30 Buenas noches, buena música. La despedida musical de Radio Popular; 24 Fin de transmisión.

LA VOZ DE CASTELLON
MATINAL. - 8 Sintonia y apertura; 8:01 Buenos días, amigos. Con los espacios: El tiempo, santoral, agenda, noticiario deportivo, y ayer en Castellón; 8:30 Con ustedes: Mireille Mathieu; 8:45 Cita en la mañana; 9 Rueda de conjuntos; 9:30 Usted programa; 11:05 Desfile de intérpretes; 11:55 Así canta España.

MEDIODIA. - 12 El Ángelus; 12:02 Musical; Castilla; 13 Importantes Cynar; 13:15 Sabor Español.
SOBREMESA. - 14 Epícentro. La voz de Castellón, servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes e informaciones. 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 15:05 Ritmos, canciones y melodías.

TARDE. - 17 Usted programa; 17:30 A vueltas con los discos; 18 El detector de verdades; 18:30 El espectáculo de la melodía; 19 Sala de Conciertos. De la sinfonía fantástica, Op. 14, de Héctor Berlioz, podrán escuchar: Escena en el campo (2.ª parte); Marcha al suplicio; y Sueño de una noche de Sabbat. Interpreta la Orquesta Filarmónica Checa, dirigida por Carlo Zecchi. Con cuya audición damos comienzo a nuestras emisiones conjuntas de onda media y frecuencia modulada; 19:30 Santo Rosario. Dirigido por el Excelentísimo y Reverendísimo Sr. Obispo

JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD CASTELLON DE LA PLANA

II CAMPAÑA NACIONAL DE VACUNACION CONTRA LA POLIOMIELITIS, DIFTERIA, TETANOS Y TOSFERINA

Continúa en la Capital y Provincia, la segunda fase de la Campaña Nacional de Vacunación contra la Poliomielitis, Difteria, Tetanos y Toserina.

Esta Campaña comprende a los niños cuya edad esté entre los tres meses y los tres años.

Esperamos que los padres de familia demostrarán su alto grado de civismo llevando a vacunar a sus hijos, para mantenerlos protegidos contra estas temidas enfermedades.

NIÑOS A VACUNAR TANTO CON VACUNA SABIN COMO DE TRIPLE

SEGUNDA DOSIS. - Recibirán la segunda dosis de vacuna antipoliomielítica y triple. Los niños que en la primera fase hayan recibido las primeras dosis de ambas vacunas.

DOSIS RECUERDO. - Una sola dosis a los niños mayores de un año y menores de tres, que en la segunda Campaña de 1969 hayan recibido las dosis de Primovacunas, pero no la de Recuerdo.

Queda autorizada la vacunación con primera dosis de ambas vacunas a los niños de edad citada que no lo hubieran hecho durante la primera Fase, (35 días después se les administrará la segunda).

PUESTOS DE VACUNACION

En cada una de las localidades de esta Provincia, se vacunará en los mismos locales que anteriormente se hizo y en la ciudad de Castellón de la Plana en la JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD, Avda. Cernuda y Velasco (entrada por la calle Cisear).

Día 12.
Horas: De las 10 a las 13.

Durante estos días de vacunación, se suspenderán las consultas de niños en nuestros Servicios Provinciales de Higiene Infantil.

Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

VENTA DE PAN

Se pone en conocimiento del público, que mañana día 13, domingo, estarán abiertos al público, los siguientes despachos:

- Manuel Forcar Ferrán, Lucena, 25. Teléfono 214646
José Miró Gá, Grupo C. Vives, calle S. Guinot, 2. Tel. 216078
Segismundo Marzá Fauser, Trinidad, 142. Tel. 215346
Pedro Macián Salvador, Mayor 14. Tel. 224147
Antonio Beltrán Casanova, San Blas, 26. Tel. 213756
Francisco Dalmau Capdevila, Arrufat Alonso, 5. Tel. 214646
Vicente Bernad Querol, San Pedro, 11. CRAO
Vicente Nell Benages, Cerdán de Tallada, 4. Tel. 212763

El horario de venta de pan será como mínimo, desde las ocho de la mañana a las doce horas, pudiendo ser ampliado de acuerdo con las necesidades.

Los establecimientos que no correspondan abrir este día, deberán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de las panaderías de turno.

Los Industriales panaderos atenderán con preferencia la demanda para consumo familiar.

Los Hoteles Restaurantes, Bares, etc., deberán formular sus pedidos con anticipación suficiente para que sus abastecedores puedan elaborar las cantidades que precisen para estas atenciones.

MESON DEL CORDERO

RESTAURANTE TIPICO
Ctra. Alcora Km 15'200 Abierto todo el año

Cordial homenaje a la Presidenta de la Asociación de Amas de Casa, nuevo Concejal del Ayuntamiento

En los salones de la Sección Femenina dedicados al Circulo Medina y gentilmente cedidos por su Delegada, se celebró el jueves una reunión de las Asociadas Amas de Casa de nuestra ciudad, que reunió a la mayoría en todos los aspectos. El motivo fue rendir un cálido y merecido homenaje a su Presidenta, doña Caridad Valero Julve, por haber obtenido un resonante triunfo en las elecciones para Concejal por el Tercio Familiar.

Ocupó la Presidencia del ciclo, que consistió en una merienda en la que brilló la más simpática camaradería, la Presidenta de Honor de la Asociación, doña Carmen Martorell de Fernández Ramírez, acompañada de las esposas de las primeras autoridades.

Puede decirse que todas las señoras asociadas colaboraron con su presencia a la brillantez del acto y las contadas ausencias fueron por motivos justificados.

Al final del ágape, con sentidas palabras, la Presidenta de Honor, entregó un delicado obsequio a doña Caridad Valero, nuevo Concejal del Ayuntamiento, que consistió en emocionadas palabras de agradecimiento.

Una simpática reunión y merecido homenaje, que fue una expresiva nota de solidaridad de todas las mujeres de Castellón, conscientes de su valor en la vida ciudadana.

NOTAS DE ARTE

Soler Blasco vendió en Valencia la totalidad de la obra expuesta en Galerías San Vicente

Ayer clausuró Soler Blasco la exposición que tenía montada en la Sala Sorolla de Galerías San Vicente, con éxito enorme. Al finalizar las fechas previstas toda la obra estaba vendida. Una vez más triunfó nuestro paisano plenamente.

SEÑALADO EXITO DE VISCONTI CON SUS OLEOS Y ACUARELAS EN LA SALA DERENZI

Bien podemos decir que Visconti — con sus oleos y sus acuarelas — ha logrado un señalado éxito de crítica y de público. En este segundo aspecto — tanto por la afluencia de los muchos a quienes atrae la pintura como por aquellos que — prendados en su obra — adquirieron una buena parte de la muestra.

La producción que Visconti aporta a la exposición actual en la Sa la Derenzi ha causado fuerte impacto. Y lo consiguió muy justamente porque su estilo, su técnica, los temas elegidos y cuanto integra un cuadro esta conseguido plenamente, brillantemente.

Los comentarios son unánimes y elogiosos. No sería de extrañar que, por el excelente ambiente lo grado por la obra de Visconti, to da su producción quedara incorporada a las colecciones particulares castellonenses.

CAMPAÑA DE PAZ EN LA TIERRA

Concursos y recitales en las fiestas navideñas organizados por las Delegaciones Provincial de la Juventud y Sección Femenina

El primer año de la década del 70 dice adiós lentamente aunque sin pausa. Y como otros, como todos los años en su final, las fiestas de paz y amor. Días en que se celebra el nacimiento de Dios. Días en que se dejan aparte, renclillas y reencores y se sonríe feliz. Días en que en todos los confines de la tierra se respira tranquilidad.

Las Delegaciones Provinciales de la Juventud y Sección Femenina conjuntamente se suman a las fiestas de Navidad, ofreciendo a la juventud concursos y actos.

Entre los primeros están el de Christmas, Belenes y Villancicos. Entre los segundos, recitales de música, poemas y lecturas de Navidad, Festival Infantil para niños y curso de decoración, específico para estos días.

CONCURSO DE CHRISTMAS. Para jóvenes menores de veinticinco años, y que pueden emplear cualquier técnica; óleo, acuarela, grabado... realizados en papel o cartulina, y cuyas obras se pueden presentar hasta el día 17.

Se concederán cuatro premios con valor total de 3.750 pesetas con los accésits que el jurado estime convenientes. Posteriormente y realizado el fallo (día 23), se realizará una exposición que quedará abierta al público.

CONCURSO DE BELENES. - Con tres categorías: particulares oficiales y escuelas nacionales. Concurso que constará de dos fases: Local y provincial. La inscripción finaliza el día 19 y se concederán tres premios por categoría, además de los accésits.

CONCURSO DE VILLANCOS. - Para grupos escolares ya sean masculinos, femeninos o mixtos y acompañados o no de instrumentos musicales, y que podrán interpretar villancicos populares, de índole musical culta o inéditos, según en la modalidad que se inscriban. En ellos el jurado buscará preferentemente la tradición folklórica y todo aquello que redunde acerca del mantenimiento de la pureza del villancico. Se concederán dos premios de 1.000 pesetas para cada modalidad. Además se concederán premios especiales de 1.000 pesetas a los mejores coros de la Organización Juvenil Española y escolar y al mejor vestuario. Todos estos premios patrocinados por la Excelentísima Diputación Provincial de Castellón.

Concursos y actos que realzan la Navidad en Castellón.

Se Ajustan Locales Comerciales Céntricos
Referencia: Publicidad MEBA Enmedio, 35-1º
Tenemos su DKW Usado, totalmente repasado de plancha, mecánica y pintura. PRECIOS ECONOMICOS FACILIDADES PAGO Huerto Seguros, 8. Tel. 216879 y 216490 CASTELLON

SE NECESITAN para fábrica de azulejos, TONIFICADORES y CLASIFICADORES Razón: INCA - Avda. Enrique Gimeno - CASTELLON

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. - Tels 22 38 02 y 22 28 90 - Sin recargo DAMA Publicidad - Castellón

VARIOS

- (1) MESAS DIBUJO, tecnigras, sillería, oficina, sumadoras, ficheros, máquinas escribir. Facilidades pago. Mecanografía Levantina Mayor, 31.
(729) DETECTIVES CIP-Diplomados. Autorización Gubernativa 2. Investigaciones. Reserva absoluta. Apartado 239.- Castellón.
(2027) REGALOS AVON. Encanta recibirlos, obsequiarlos y aún más venderlos. Señora o Señorita. Infórmese AHORA llamando al teléfono 212075 de Castellón o escribiendo al apartado 14.373 de Madrid.

VENTAS

- (11) ESTANTERIAS METALICAS desmontables mer. Más económicas que de madera, con todas las ventajas de ser metálicas, entrega inmediata. Muebles para oficinas y escuelas PALLARDO. Plaza Alcázar de Toledo 18. Teléfono 22-28-95 CASTELLON
(13) MUEBLES METALICOS para oficinas e industrias, mesas dibujo y despacho, armarios ficheros Llanosla. Ronda Mijares 48.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (14) ESTANTERIAS METALICAS COINTRA-DEXION varios modelos. Trabajos al día. Presupuestos gratis. LLANOSLA. R. Mijares 48. Castellón.
(1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. TODOFINCA. Trinidad 35. Teléfono 22-31-82. Castellón.
(1957) VENDE 2 cavadoras Diesel 10-14 H.P., Económicas. Razón: Alcalde Tárrega. 53. Castellón.
(1976) SE VENDE PISO céntrico, renta limitada, y calor negro, facilidades pago. Teléfono 21 46 34.
(2084) VENDE PRIMER PISO CENTRICO 5 habitaciones 50 por ciento entrada resto facilidades. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.
(2124) VENDE SOLARES zona Avda. Alcora. Teléfono, 960 27 28 33 de 4 a 7.
(1528) VIVIENDAS DE GRAN CALIDAD, para profesionales, en Edificio "ROYAL" Calle Enmedio, 23. Se alquila. Razón: Gargori Alloza. 130. Tel.: 21-20-24.
(1949) ALQUILO PISO amueblado, sol todo el día. Razón: Telf. 224714.
(1742) ¿PROPIETARIO tiene un piso para alquilar? Llámame a CITOSA se lo alquilamos rápidamente. Telf. 22 39 33.
(2088) ALQUILO PISO amueblado. Razón: Trinidad, 19. Bajos.

COLOCACIONES AUTOMOVILES

- (2106) APRENDIZ de cocina, se necesita en Bar Clavé. Teléfono 213526.
(2114) SE NECESITA portero. Razón: Derby Lord. Gral. Sanjurjo, de 4 a 6.
(2115) SE NECESITAN Señoritas de 14 a 16 años. Autoservicio Navarra.
(2111) PRECISAMOS muchacha de servicio mayor 30 años, preferible todo estar. Buena remuneración. Maestro Ripollés, 3, portería.
(2125) NECESITO chico de 14 a 16 años. Razón: Teléfono 21 25 17.
(2123) OPREZCO gran negocio de venta de máquinas tricotas suizas las que somos importadoras. Para instalar lo con preferencia en tiendas de lanas, mercerías, géneros de punto. Es preciso disponer de una profesora. Estudiaremos sociedad hasta 50 %. Se puede garantizar un beneficio mínimo de 50.000 ptas. al mes con ventas normales. Escribir señor López Muntaner, 265 BARCELONA.
(2128) NECESITO CHICOS a horas separar soldar y algo de cerrajería. Razón: Luis Vives, 8.
(723) LUCAN AUTOMOVILES toda clase de vehículos, industriales y turísticos procedentes de cambios, revisados por taller propio, calle Unión 11. Tel. 216088.
(832) CAMIONES DE OCASION procedentes de cambio de varias marcas y tonajes, en Automóviles Michavila, S.A. Concesionario Pegaso y S.A. Teléfono 21-64-85 Castellón.
(1397) AUTO-FINANCIERA COMPRA VENTA coches todas marcas. Facilidades. Máxima garantía. Onda. 45. Telf. 970. Villarreal.
(1533) VENIA DE COCHES, procedentes de cambios, matrícula CS-, marcas SEAT y otras. Facilidades de pago. Exposición y venta DOCTOR CLARA. 17.
(1871) MERCADO LEVANTINO DEL AUTOMOVIL Todas las marcas de coches de Turismo, revisados. Precios justos. Facilidades pago. Segorbe. 10. Tel. 21 32 80.
(1845) COCHES alquiler sin conductor. Auto escuela con autopista propia enseñanza RECORD. Benasaj 3 Castellón. Burriana-Moncofar.
(1905) AUTOMOVILES CASTELLON. Máximas facilidades Visitas y se convencerá. Ronda Magdalena, 27. Teléfono 21 35 72.
(1935) AUTOMOVILES SPORT. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12.

- (1936) TENEMOS su coche. AUTOMOVILES SPORT. Elija entre 100 modelos. Garantizados. AUTOMOVILES SPORT. Zaragoza, 10-12. Castellón.
(1937) OPORTUNIDAD. Su coche en AUTOMOVILES SPORT. Máximas facilidades. Zaragoza. 10-12. Teléfono 213693.
(2025) SE VENDE Peugeot 404- CS- SEAT 850, Seat 600, Garage MEYER. C. Lucena, 15. Castellón.
(2061) AUTOMOVILES Castilla ofrece Simca 900 a estrenar, precio de fábrica. Vehículos de ocasión todas las marcas completamente revisados, mínima entrada. SOLVENCIA absoluta. Gral. Aranda, 28 tel 224305
(2117) PEGASO cuatro ejes 1066 Pegaso cuatro ejes 1.063 Vendo. Teléfono 254302 -Valencia.
(2121) ¡¡OPORTUNIDAD!! Magníficos lotes de GORDINI y SEAT 600 a precios de ocasión. TALLERES ESCUDER, Plaza Padre Jofre, 18 Castellón.
(2122) TALLERES ESCUDER en su exposición de PLAZA JOFRE 18, le ofrece siempre la más extensa variedad en AUTOMOVILES DE OCASION. 1500 año 67, muy buen estado, 1400 C a gasoil; varios 1500. MORRIS 1100 magnífico; CITROEN BREAK; 4-L y 4-F buen surtido; CITROEN PUGONETAS y BERLINAS; SEAT 600 y 600-D; 850 con extras; SIMCA 1000 y G.L.; SKODA barato, buen estado. Perfectamente Revisados. Facilidades de pago.

COMPRAS

- (1103) COMPRO cartón papel y botellas. Marcial Vicens. Av. Barcelona 21. teléfono 215132.

HUESPEDES

- (2075) PISO PARTICULAR desea huéspedes pensión completa o sólo dormir. Razón: Avda. Casalduch, 44. Teléfono 22 24 18.

ACADEMIAS

- (1768) ESTELA. Aire acondicionado. INGLÉS, FRANCÉS. Profesores nativos. Los mejores métodos. Grupos reducidos. Plazas limitadas. Clase alterna o diaria. ESCUELA OFICIAL. Enmedio, 24.
(1791) ALMI. IDIOMAS. Variedad turnos. Métodos audiovisuales fáciles y agradables. Conversación. Traducción. ESCUELA OFICIAL. Trinidad, 5.

ACTUALIDAD en VILLARREAL



Mañana celebrarán las purisimas su fiesta grande

AYER, a primera hora de la noche, terminó el triduo eucarístico con la Congregación de Hijas de María Inmaculada prepara su fiesta anual.

Por el interior de la Arciprestal se celebró la procesión con el Santísimo con notable concurrencia de fieles y mañana domingo, por la mañana en la misma Iglesia Arciprestal se celebrará solemne misa a las diez. La Coral Polifónica interpretará la misa del P. Gorostidi a 4 voces mixtas y coro popular. Predicará el Rvdo. D. Carlos Calaf y por la tarde a las seis, tras la función vespertina saldrá la solemne procesión que recorrerá las calles San Roque, Virgen de Gracia, plaza y calle de San Pascual, San Jaime, Plaza Mayor y por la calle del Conde de Albay regresará a la Arciprestal.

Presidirá la procesión con honores de palio la preciosa imagen de la Purísima obra del escultor villarrealse D. José Ortells.

REUNION DE LA COMISION PERMANENTE DEL AYUNTAMIENTO

Ayer se reunió la Comisión Permanente del Ayuntamiento para celebrar su sesión semanal. En nuestro número de mañana informaremos a nuestros lectores sobre los asuntos tratados y acuerdos adoptados.

LAS LLUVIAS DE ESTOS DIAS

Ya informamos a nuestros lectores de la intensidad de la lluvia caída en Villarreal que fue superior a 40 litros por metro cuadrado, concretamente 45'1 litros. Sigue el ambiente húmedo y los barómetros están pendientes de las partes meteorológicas con sus correspondientes previsiones.

La tierra ha quedado muy empapada y por lo tanto el terreno está muy blando.

Y hablando del campo viene a cuento el campo de fútbol, en el que ayer viernes se estaban efectuando importantes trabajos para que mañana domingo se encuentre en las mejores condiciones posibles.

Una brigada de obreros estuvo todo el día trabajando y tuvimos ocasión de comprobar que se habían resuelto muchos de los problemas que las lluvias crean en este campo de fútbol.

HA SALIDO LA "HOJA INFORMATIVA" DE LA CAJA RURAL

Estos días se está repartiendo entre los socios la "Hoja Informativa" de la Caja Rural correspondiente al mes de diciembre.

Es una interesante publicación tamaño folio con 16 páginas impresas en un importante establecimiento tipográfico de nuestra ciudad y en la misma se insertan interesantísimos trabajos sobre temas cooperativistas, naranjeros,

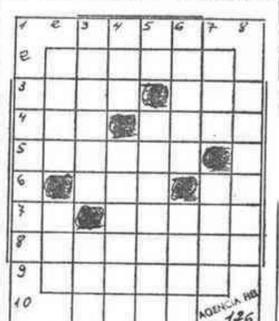
culturales, locales, deportivos, pero ocupando lugar destacado como es lógico en estos momentos diversos trabajos sobre la exportación de cítricos y su problemática.

MISAS VESPERTINAS DE HOY

Hoy sábado se celebrarán misas vespertinas valederas para el cumplimiento dominical en las iglesias y a las horas que seguidamente se reseñan:

A las 7, en la Arciprestal y en los Santos Evangelistas; a las 7:30 en Santa Sofía, y a las 8 en San Francisco y en Santa Isabel.

CRUCIGRAMA



NUMERO 4.190

HORIZONTALES: 1. — Anona de la India. 2. — Mujer de un emperador ruso. 3. — Escaso. Condimento. 4. — Ave trepadora americana. De cada año. 5. — Descenso. 6. — Voz al teléfono. Traslado. 7. — Neutro. Nombre de mujer. 8. — Ceras cómicas. 9. — Guarnecerse contra el viento o el agua. 10. — Campeones.

VERTICALES: 1. — Mecha de la vela. 2. — Lista, banda o faja. Necio. 3. — Cama, lecho. Demostrativo. 4. — Juego infantil. Partes salientes de un tejado. 5. — Número romano. Padece alguna enfermedad. 6. — Planta anual bromeliácea. Indígenas de los montes filipinos. 7. — Desluce. Río austriaco. 8. — Huesmeaños.

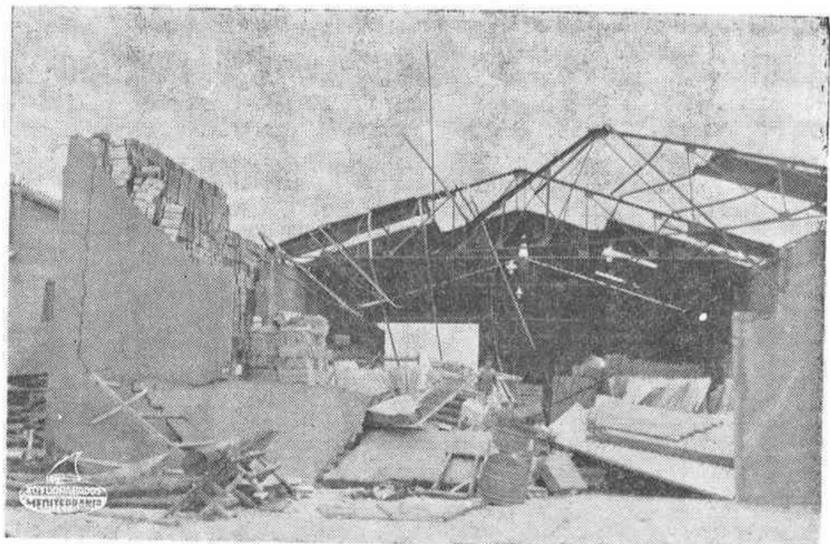
SOLUCION AL NUM. 4.189

HORIZONTALES: 1. — Zata. 2. — Zabuco. 3. — Zapa. Acá. 4. — Aga. Abad. 5. — Gatuno. 6. — Ojé. 7. — Lá. Egara. 8. — Anómalo. 9. — Avaros. 10. — Asan.

VERTICALES: 1. — Zagala. 2. — Zaga. Ana. 3. — Zapato. Ova. 4. — Aba. Ulemas. 5. — Tu. Anejará. 6. — Acabo. Alón. 7. — Oca. Orcs. 8. — Adosás.

INFORMACION DE LA PROVINCIA INFO

ONDA La tormenta del pasado día, 9 causó graves daños en nuestra población



DAÑOS EN VILLARREAL

EN la mañana del pasado miércoles, nuestra población se encontró envuelta en una fuerte tormenta que a la par que resultaba aterradora por los fuertes truenos, deslumbrantes relámpagos y fuertes chaparrones, hubo momentos en que en algunos sectores un fuerte y endiablado viento parecía iba a hacer desaparecer de la tierra, hasta las mismas edificaciones. Algo terrorífico y por desgracia devastador.

El sector donde se concentró la mayor violencia del temporal fue en el barrio "Monteblanco", donde aparte el terror que causó un fuerte estampido que dio a entender, que una chispa eléctrica de la tormenta había ido a centrarse sobre el molino de fuerte viento, y que al dispersarse dejó aún más atónitos y aterrizados, a las asustadas gentes que allí concurrían, y que son numerosas por ser barrio muy habitado y por hallarse enclavadas allí importantes y numerosas industrias y talleres.

Entre el pánico del momento se reaccionó en busca de posibles víctimas. Afortunadamente no hubo más que un hombre herido al ser alcanzado por un grande algarrobo que al viento derribó.

Pero los daños materiales son muy importantes. Edificios de Fábricas, Talleres, Serrerías y viviendas, han sido demolidos materialmente. Esta foto es muestra gráfica y trágica de cuanto decl-

BURRIANA

Acuerdos municipales

La Comisión Municipal Permanente, en sesión celebrada el día 1 de diciembre de 1970, adoptó, entre otros, los siguientes acuerdos:

Quedar enterada de la Orden de la Presidencia del Gobierno sobre financiación por el Banco de Crédito Local de las aportaciones de las Corporaciones Locales a los Planes Provinciales de Obras y Servicios.

Se aprueban las ordenaciones de gastos y pagos por 35.011 y 106.478 pesetas, respectivamente.

Darse por enterada del escrito de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, aprobando las obras adicionales del garaje municipal, por un importe de 119.862'37 pesetas.

Se aprueba la relación de bajas

CASTELLÓN

Acuerdos municipales

por fallidos presentada por el Agente ejecutivo de este Ayuntamiento, por un total de 14.530 pesetas.

Se acuerda pase al Pleno la liquidación del impuesto de bienes sobre personas jurídicas. Se acuerda conceder una ayuda de 2.500 pesetas por alumno, a los burrianeses que cursan estudios en la Escuela de Maestría Industrial de Castellón.

Se acuerda no acceder a la petición formulada por doña Rainu da Rico Masip, para instalar una vitrina empotrada en la pared nº 37 de la calle del General Aranda, por la escasa anchura de la acera y el tránsito existente en aquel punto, pudiendo no obstante solicitar para instalar dicha vitrina empotrada en la pared, rasante al muro exterior.

Se aprueba acceder a la petición suscrita por don Francisco Peris Barres, para realizar la conducción de alcantarillado por la acera de la plaza de don Juan Graneli, recae a la parte derecha en sentido ascendente, hasta el pozo de alcantarillado situado en la calle Industria y Plaza del Cardenal Primado, a fin de conectar a la red general de la Avenida del General Primo de Rivera.

Se acuerda contratar a don Joaquín Torner Aparisi para prestar los servicios de trabajos preparatorios del Censo de Poblado.— E. SAFONT

IMPORTANTE EMPRESA DE TRANSFORMADOS METALICOS

Precisa:

DELINEANTE

Se exige:

- Conocimientos de taller y delineación mecánica.
- Dedicación absoluta.

SE ofrece:

- Puesto estable con interesante trabajo en desarrollo.
- Remuneración a convenir según aptitudes.

Absténganse los que no reúnan las condiciones requeridas.

Interesados diríjase al Apartado n.º 159, Castellón de la Plana.

PISOS!

CHAFLAN R. MIJARES, 168
CON CALLE FELIX BREVA

3 Y 4 DORMITORIOS
TERMINACION PERFECTISIMA
AMPLIAS SOLANAS EXTERIORES,
MUY SOLEADAS

**¡VISITENOS,
VALE LA PENA!**

(DURANTE TODA LA SEMANA Y A CUALQUIER HORA)

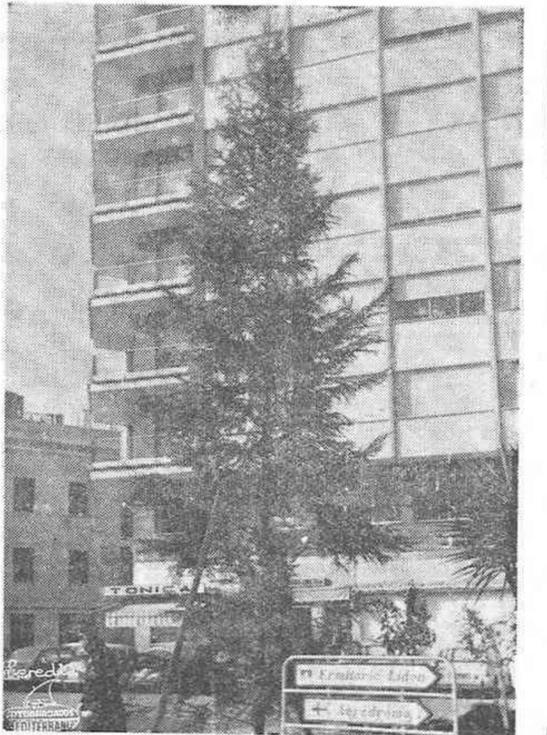
**ENTRADAS DESDE 50.000 PTS.
FACILIDADES HASTA 10 AÑOS**

TERMINADOS:
**¡PARA VIVIRLOS
HOY MISMO!**

**INFORMES Y
DIRECTO TRATO
TODOS LOS DOMINGOS
Y FESTIVOS DE 10 A 2**

UN ARBOL NAVIDEÑO

de la ESSO en la
Plaza María Agustina



Ante las fiestas de Navidad y cuando nuestra ciudad comienza a adornarse en sus calles y plazas, en la de María Agustina ha surgido ya el esbelto árbol navideño que la empresa Esso, con un detalle más de su arraigo entre nosotros, aporta al embellecimiento festivo de Castellón

Ayer en Valencia, fue presentado a las autoridades y a la prensa el nuevo modelo SEAT «124 Sport Coupé 1.600»

UN grupo de periodistas de las provincias de Valencia, Alicante, Murcia y Castellón, fuimos especialmente invitados por la Filial Seat en Valencia a un acto en el curso del cual fue presentado el nuevo modelo lanzado por la firma "124 Sport Coupé 1600".

Nos reunimos en el Saler, donde nos recibieron altas personalidades de Seat, el ingeniero-efe de S.A.T., D. Felipe Carrera, director de la Filial; Sr. Montero, Jefe del Departamento de Prensa, y los inspectores de la firma, Sres. Fernández Pérez Benito, Díaz, Cavanillas y Gil. Técnicos mecánicos de Seat, nos mostraron el nuevo modelo, y muchos de los periodistas efectuaron un recorrido por la excelente carretera del Saler, comprobando las grandes cualidades de este nuevo modelo, la gran potencia de "reprise", la amplitud interior, el buen acabado y —ya sobre la carretera— las grandes velocidades que pueden lograrse. Quede como dato de esta prueba el hecho de que, aun poniendo el coche a 120 kmh., no fue posible hacer uso de la quinta marcha, que, según nos

manifestaron algunos compañeros que realizaron la prueba, y confirmado por los técnicos de la casa, alcanza velocidades superiores a los 180 kmh.

La descripción técnica es realmente asombrosa, y quizá encaje mejor en alguno de los reportajes que dediquemos al automóvil. Decisión habrá para ello.

Quede constancia de la magnífica impresión que a todos nos causó este nuevo modelo, perfecto en la técnica y en la presentación.

Airedor del mediodía llegaron al Parador "Luis Vives", en La Dehesa, el Alcalde de Valencia, acompañado de varios miembros de la Corporación, que también probaron las excelencias del coche, quedando complacidos de la prueba.

Más tarde, Seat, tuvo la gentileza de ofrecernos un almuerzo en el Parador, al final del cual, don Felipe Carrera, pronunció unas palabras para agradecer la presencia de las personalidades valencianas y de los representantes de los medios informativos, esperando que les haya complacido la prueba que habían llevado a cabo.

DERBI 50 cc
el mejor ciclomotor del mundo

lo demuestra consiguiendo en lucha con 22 marcas el Campeonato del Mundo

Agencia oficial DERBI

IBEM Bartolomé Reus, 46 - Tel. 221479 - CASTELLÓN

«En la calle del Turco, le mataron a PRIM...»

y IV

Múltiples inductores de un crimen. — Paul y Angulo huye a América. — Su regreso a Francia. — Un sumario de 18.000 folios sobreseido. — Nada se esclarece

Por JOSE LUIS FERNANDEZ - RUA



AQUEL MADRID, COLORISTA Y AGARBANZADO, DE 1870

A l cabo de un siglo del asesinato del Presidente del Consejo, D. Juan Prim, se ignora, a ciencia cierta, quienes fueron los ejecutores de este crimen político. Diríase que, desde el primer momento, se tendió un tupido velo a lo largo del sumario que se abrió para esclarecer los hechos. Este sumario, llegaría a tener más de 18.000 folios. ¿Por qué no se despojó la incógnita de este crimen? En un principio se acusó a Paul y Angulo no solo como inductor sino también como ejecutor, al cumplir las amenazas que repetidamente había hecho públicas. También parece que se hallaron ciertos indicios de complicación, en tan nefanda ejecución, por parte del duque de Montpensier, frustrado Rey de España, a través de uno de sus ayudantes, don Felipe Solís y Campuzano. Y, asimismo, no estaba clara la actuación de José María Pastor, ex-jefe de Orden Público de Madrid, persona de la máxima confianza del general Serrano, lo que implicaría también al entonces Regente del Reino, e indudable rival de Prim en la gobernación del Estado. No faltaron, asimismo, voces acusadoras, de Isabel II, de los negros de Cuba y Puerto Rico que tenían en Prim a un enemigo de su repugnante negocio; y los separatistas cubanos, adversarios de los propósitos de autonomía que proyectaba el conde de Reus para la Perla de las Antillas, y que podían desbaratar su deseo de separación de España... Lo cierto es que eran muchos los grupos y facciones que, al ver a Prim, como hombre fuerte, frente a ellos, querían eliminarlo. Entre los testimonios que figuran en el sumario, aparece la declaración de un barbero que trabajaba en el Hospital. Afirma que la víspera de cometerse el crimen fue requerido para servir a un caballero que habitaba en el número 13 de la calle de Retadores. Este le indicó que le rasurara la barba. Por las señas que dio, el tan elegante era Paul y Angulo. Además quedó demostrado que el citado inmueble era propiedad del revolucionario fernandés. Y que ese mismo día, Paul y Angulo había abandonado la fonda de París, sita al principio de la calle de Alcalá, sin dejar rastro.

LA HUIDA DE PAUL Y ANGULO

Peró el presunto criminal justificado su desaparición una vez que se hallaba en el extranjero, aduciendo que pesaban sobre él, como director de "El Combate", 28 causas criminales con más de 170 denuncias. Y que eso, y no otra cosa, fue lo que le decidió a poner la frontera por medio. En efecto, Paul y Angulo, que se marchó a América, en donde estuvo refugiado varios años, terminó por volver a París, en donde residió los últimos años de su vida. Como ya hemos dicho, José Paul y Angulo, era un señorito andaluz, de Jerez de la Frontera. Hombre de posibilidades, sin duda intervino en política, en aquellos años de agitación, con deseos de medrar. Conspiró contra Isabel II, y en el último año del reinado de ésta, se desplazó a Londres para establecer contacto con

el general Prim, en representación de los republicanos andaluces. Mantuvo varias entrevistas con el militar exiliado, y procuró inclinarse hacia el bando republicano. El Conde de Reus, a quien toda ayuda contra el Gobierno de Madrid le parecía eficaz, dejó que Paul y Angulo creyera que le había convencido. Cuando se sublevó la Escuadra, en Cádiz, en septiembre de 1868, Paul y Angulo desplegó gran actividad, e incluso acudió a Gibraltar para que Prim hiciera acto de presencia, cuanto antes, en el buque insignia de Topete, antes de que se incorporaran a la rebelión los generales deserrados en Canarias. La línea política seguida por el general Prim, una vez en el Poder, desesporó al señorito demagogo. Consideraba que era una traición, y no se anduvo por las ramas, para proclamarlo a los cuatro vientos. De ahí el encono de "El Combate", periódico dirigido por José Paul y Angulo, heredero de otros dos periódicos no menos punzantes: "La Democracia Republicana", que dirigió Francisco Córdova, y López y "El Huracán", del que eran primeras figuras Córdova y Francisco Rispa y Perpiñá.

TURBIOS RECUERDOS

Aún admitiendo de que la memoria del hombre suele ser flaca, y sobre todo en política, quienes frecuentaron la amistad del General Prim sabían bien que éste no sentía afecto por Paul y Angulo, sino todo lo contrario. Y que de no haber sido Presidente del Consejo habría castigado al director de "El Combate" por calumniarle repetidamente. En suma, que el libro de Paul y Angulo no hizo más que ahuebrar aún más el trágico suceso histórico. El 30 de septiembre de 1877, el fiscal de Su Majestad —en plena Restauración— había pedido el sobreseimiento del sumario, salvo para un contado número de supuestos culpables, todos de infima categoría social. Sin embargo, en 1885, al tenerse oficialmente conocimiento de la presencia de Paul y Angulo en París, a quien se había dado por muerto, se pidió la extradición de éste, a lo que no atendió el Gobierno francés. Muerto Paul y Angulo, se sobreseió, definitivamente, el sumario el 10 de abril de 1893. Parece ser que, posteriormente, varias declaraciones que formaban parte del sumario, que se conserva en el Ministerio de Justicia, desaparecieron. En 1910, como consecuencia de haberse reventado una tubería de agua, que dañó los documentos; y, también, en el transcurso de nuestra guerra civil. En definitiva, que sigue en pie la incógnita sobre quienes fueron los asesinos del general Prim. Aunque se han publicado trabajos, muy eruditos, que expresan muy respetables, pero también personalísimas hipótesis, sobre el particular. En suma, tanto de los inductores como de los ejecutores de la muerte del general Prim cabe repetir, como reproche, aquello que en alguna ocasión —y en otra circunstancia— escribió el señor de Montesquieu: "No acobarde nunca, si quisiera contar todo el mal que hicieron y todo el bien que no dejaron hacer". —Pyresa.

Año 70: España es así:

La mujer española ocupa el veinticinco por ciento de los puestos de trabajo

Nuestras compatriotas, que saben vestirse y acicalarse cada vez mejor, gastaron el año pasado 10.000 millones de pesetas en cosméticos, perfumes y jabón

CON EL BUTANO Y LA ELECTRICIDAD, HAN MODERNIZADO SUS HOGARES

Por WALDO DE MIER

A verdad es que el viejo dicho era muy poco caritativo para con nuestras mujeres. Eso de "La cascada, la pierna quebrada y en casa" venía a ser un fiel reflejo del antiguo espíritu calderoniano y del desprecio hacia el trabajo de la mujer fuera del hogar. Sin necesidad de formar Ejércitos Femeninos y pasear damas sufragistas por las calles en lucha contra los policías urbanos, la mujer española ha ido conquistando puestos en la sociedad. Prácticamente, todas las funciones administrativas pueden ser desempeñadas por ellas, así como ni en centros de enseñanza, o de investigación se le cierran las puertas. Las últimas estadísticas nos dicen que el veintitrés por ciento de los trabajadores de nuestra patria pertenecen al sexo femenino. Estos datos nos dicen que, en 1969, la población activa española era de 12'2 millones de personas, de las que 2'9 millones son mujeres. De estos casos, tres millones de mujeres que trabajan, 745.000, o sea el 25 por ciento de ellas, lo hacen en la agricultura; 883.000 (el 28'5 por ciento) en la industria y 1'3 millones (el 46 por ciento) en los servicios.



LA MUJER ESPAÑOLA NO SOLO TRABAJA CADA VEZ MÁS, SINO SE ARREGLA MEJOR

La masiva dedicación de nuestras mujeres al trabajo ajeno al de sus tareas hogareñas arranca, según la Estadística que nos revela todos estos datos, de 1940, especialmente en cuanto a ocuparse en tareas de la industria y de servicio (oficinas, comercios, laboratorios, etc.). Ese año de 1940, la población femenina activa española contaba con un millón menos de mujeres trabajadoras que en 1969. Sobre todas las industrias que ocupan un mayor número de mujeres, la textil es la que marcha en cabeza, ya que nada menos que de los 285.000 puestos de trabajo que ofrecen nuestras fábricas textiles, 125.000 están ocupados por mujeres. También ellas son más numerosas que los hombres en la industria del calzado, donde 406 mil puestos, doscientos setenta y dos mil son para ellas. Desde hace un siglo, la mujer española tenía tres vertientes exclusivas de trabajo fuera del hogar: masivamente, correspondía a la industria textil y al servicio doméstico; como minoría importante, de la del magisterio. En 1860, de cien mil personas trabajando en talleres y fábricas textiles más de la mitad eran mujeres. En ese mismo año, el de 1860, cuando España tenía solamente 15 millones de habitantes, las dedicadas al servicio doméstico ("las pobres chicas que tienen que servir" del

chotis de "La Gran Vía") eran 416.000. Y ya ven, hoy en día con una población más del doble de la de aquel 1860, apenas si las marimotas llegan a 250.000 reflejo indudable de la poca atracción que ofrece ya esta clase de trabajo entre las muchachas españolas. La Banca, que hasta apenas hará quince años se negaba a admitir a las mujeres españolas tiene ahora empleadas a diecinueve mil en sus oficinas. De la eficacia del trabajo de la mujer española en Bancos y oficinas, dicen claramente esas dos muchachas compatriotas nuestras que en sendas ocasiones ganaron el título mundial de la mejor secretaria y de la mejor estenotipista. Cada vez, mejor acicaladas y mejor perfumadas. La dedicación al trabajo de la mujer española se traduce luego en su cada vez mayor gusto en el vestir, en arreglarse, peinarse y perfumarse. Más adelante hablaremos de la transformación de nuestras viejas tiendas en las elegantes "boutiques" de hoy, y de los comercios oscuros y descoloridos de antaño a los grandes almacenes luminosos y alegres de estos días. Lo que ahora quiero destacar es como, a través de la cosmética, la mujer española de-

muestra estar completamente "a la páge" en cuanto al arte de maquillarse y de embellecerse. Cuando eran mágicos en el mundo entero los nombres de perfumistas franceses aquí tuvieron su réplica inmediata con otros nombres españoles. Las mujeres españolas de 1970 que saben utilizar todos los productos de belleza producidos por nuestra industria perfumera de renombre internacional, se gastaron en el pasado año nada menos que diez mil millones de pesetas en pintones y aceites para embellecerse. Ciertamente, no poseo datos concisos respecto al gasto general de las españolas de hará veinticinco años en productos de belleza. Pero si hace solamente ocho años, en 1962, la suma total por gastos de productos de belleza en España fue de seis mil millones de pesetas, en números redondos. Esto es: en estos últimos siete años el aumento es de un cuarenta por ciento. Por supuesto, no todo se fue en perfumes, porque en esa cifra de los diez mil millones antes citada, es preciso incluir lo que las españolas se gastaron en jabón, pasta dentífrica y talcos. Los cada vez más eléctricos y mejor perfumados. Y si la mujer española ha sabido conquistar los puestos de trabajo fuera de su hogar, en éste ha sabido también mejorarlo, modernizarlo, electrificarlo, butanizarlo. Aquí las cifras son abrumadoras. Porque según datos recientemente publicados, la construcción de aparatos electrodomésticos en las fábricas españolas alcanzó una suma total de dos millones ochocientos mil unidades en el pasado año 1969, producción que representó un valor de doce mil millones de pesetas. Las neveras que constituyen en los hogares de la alta burguesía española de hace treinta años algo así como un "totem" familiar que se colocaba pomposamente en el comedor, son hoy en día un elemento común e indispensable en casi todas las casas. Y el número de hogares españoles que han adquirido estos maravillosos aparatos es impresionante. Por ejemplo, en 1960 sólo había veintimil hogares españoles que poseían nevera. Tres años más tarde, se fabricaban y vendían —en 1963— sesenta y un mil neveras, que en 1965 pasaban a 375.000 y en 1969, 535.000, o sea veinticinco veces más que en 1960. En cuanto a televisores, el salto también es fenomenal. En el año 1959, había instalados en España 25.655 televisores; en 1963, eran ya 850.000 y en 1969 ¡cuatro millones! Resulta curioso saber que el grado de posesión de televisores en las familias españolas es superior en la clase media que en la alta: un 45'9 por ciento en ésta frente a 34'3 de aquella. La explicación, es bien sencilla: la clase media considera la televisión como su medio de diversión preferido, en tanto que la alta la utiliza exclusivamente como elemento alineante. Las cocinas de gas se han introducido en el 84 por ciento de los hogares de las familias de clase media española, porcentaje similar al de la clase alta, en tanto que en la clase baja es sólo del 65 por ciento. También las lavadoras de ropa han triunfado con éxito en España. Un 80 por ciento de hogares de clase media las utilizan, así como un 30'1 en los de clase baja.

Por cierto: cada día son más frecuentes y en mayor número los establecimientos de lavado automático público establecidos en Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla y Bilbao. Costumbre muy desarrollada en Norteamérica y en algunos países de Europa, ya introduciéndose aquí en España, donde las amas de casa prefieren acudir al lavadero público automático, entregar su ropa, hacer sus compras y volver por ella ya limpia y en condiciones de ser planchada. Para este año próximo de 1971, los objetivos de Producción de electrodomésticos se fijaban en 180.000 radios; 630.000 magnetofonos; un millón de frigoríficos; 180.000 cocinas y 585.000 lavadoras. ¿Quién se acuerda ya ahora de los anafres, infiernillos, y hasta de las mesas camillas. Ciertamente, éstas siguen existiendo, pero... electrificadas a su vez.

LA BUTANIZACIÓN DE NUESTROS HOGARES

Tanto como la electricidad que ha modernizado los hogares españoles, el butano ha contribuido a transformarlos. Así si que nuestras mujeres han sabido aprovechar rápidamente de tan genial disposición de un fuego doméstico y embotellado, cómodo, limpio y seguro. Forneos y cibanos, anafres y braseros de infiernillo, constituían en tiempos atrás nuestras únicas cocinas portátiles. El buen fuego, en la gran cocina, era una manifestación de casa grande, rica, como lo denota aquella vieja poesía castellana que describe la sorianá casa de unos Alvar-gonzales: "Es casa de labradores, gente, aunque rica, plebeya, donde el hogar humeante con sus escaños de piedra se ve sin entrar, si tiene abierta al campo la puerta". Todos los utensilios antiguos para conseguir mantener el fuego de la cocina han quedado arrojados hasta en las más modestas casacas de aldeas allí donde ha llegado el butano. El butano, el gran descubrimiento de nuestras mujeres, fue el gran liberador de trabajos duros y tormentosos para conseguir el fuego necesario para la cocina. Y lo de siempre: al principio, el consumo fue modesto, el fuego receloso. No se creía en el "milagro" del fuego doméstico y lagro" del fuego doméstico y usado a placer. En 1958, cuando el butano empezó a difundirse en España no llegaban a veintimil usuarios en todo el país. Ahora, según manifestó a finales del mes de abril, don Pedro Pérez Pardo, Presidente de la Agrupación de Distribuidores de Butano, son ¡cinco millones! los que utilizan gases españoles de metal pintadas de esas botellitas para proporcionar el fuego necesario. Por otra parte, las Compañías de Gas aumentan de día en día su número de consumidores. El gas ciudad que con el refuerzo del gas licuado procedente de Libia recibió un fuerte impulso en 1969, aumento en un 35 por ciento su producción y consumo en 1969 con relación a 1966 en Madrid y Barcelona. Miles de hogares que consumían carbón para su calefacción, en virtud de los perfectos aparatos domésticos que obtienen por gas, han abandonado la huella definitiva de carboneras en nuestras ciudades arrinconadas y clausuradas al recuerdo de otros tiempos por la electricidad y el gas butano. (PYRESA).

Sistemas de radar increíblemente pequeños

La miniaturización da un paso más hacia adelante con el descubrimiento de un nuevo amplificador

NEW YORK. (Crónica especial para IPS, por Vince Vinci). — La miniaturización parece que va a dar un paso más hacia adelante, con el descubrimiento de un nuevo tipo de amplificadores, capaz de producir 150 vatios de potencia 125 gigahertzios, a pesar de su reducido tamaño. El reloj maravilloso de Dick Tracy, que es en realidad un potente transmisor-receptor en la pantalla del cine, podrá convertirse ahora en una realidad. El amplificador de onda corta no se empleará, sin embargo, en misiones detectivescas. De acuerdo con Larry Silverman, ingeniero de Lockheed y descubridor del amplificador, quienes se beneficiarán del mismo serán los futuros astronautas, a los que se dotará así de un sistema de intercomunicación mucho más seguro y efectivo que los que se emplean en la actualidad. Pero las aplicaciones del nuevo amplificador no terminan aquí. Larry Silverman ha señalado que este nuevo amplificador, que es 50 veces más ligero que los más pequeños empleados hasta ahora, y que consume solo una insignificante fracción de la energía eléctrica que necesitaban aquellos, podrá dar lugar también a sistemas de radar extraordinariamente potentes, seguros y pequeños. Mediante el empleo de tecnología avanzada de microondas, el amplificador se puede combinar con otros circuitos de estado sólido con toda facilidad.

PARA TRACTORES y Maquinaria Agrícola en general

necesitamos CONCESIONARIOS para la provincia o AGENTES DE ZONA

Escribir con amplias referencias a PUBLICIDAD LYN - Ref 3.000 - Pedro M Ric - ZARAGOZA

Revista deportiva

Regional Preferente

Burriana - Vinaroz, emoción justificada

El domingo, en el San Fernando a las 3:30 segundo encuentro en territorial después del Plel, este se salvó con el claro resultado de 6-2 más el ambiente con que vive el Vinaroz y según noticias muy fuertemente custodiado por sus seguidores este encuentro se presenta muy duro para el Burriana.

El Vinaroz ha efectuado una campaña realmente fantástica por como todos Vds. saben la anterior militó en la segunda categoría regional y por méritos propios con todas las de la ley ascendió a la Preferente, no queda ahí la cosa aún siendo mucho, pues la preferente este año el primero que existe está formada además por una mayoría de equipos que en la anterior y otras temporadas han militado en categoría nacional y aquí es donde entra de lleno la indiscutible calidad de este ex segunda regional para ello basta ver la clasificación actual en segunda fila como quinto en discordia a sólo dos puntos del tercero y cuarto y tres del Burriana, o lo que es lo mismo con claras aspiraciones a colocar su bandera en lo más alto de la clasificación.

FITO

EL VINARÓZ, a BURRIANA con moral de victoria

Sorprende por todo lo alto, el martes de la Purísima en el Cervol, pues el Vinaroz se destacó y frente al potente Tortosa, nos ofreció una segunda mitad, casi de cine. Aquel recital de fútbol de la mejor escuela, no lo recuerdan ni los más viejos aficionados del lugar. El equipo abluazil, que lucía camiseta blanca, suponemos que en Burriana también lo hará así por la similitud con la vestimenta local, exhibió un fútbol, precioso y dinámico, veloz e inteligente que puso en inferioridad a un Tortosa con todas sus figuras. El público aplaudió como nunca y la coyuntura resultó muy oportuna, pues si frío era casi glacial.

Tras las últimas y muy deficientes actuaciones del Vinaroz, en el aspecto de fútbol asociación, el partido brillantísimo frente al Tortosa, ha tenido la gran virtud de elevar la moral de jugadores y público hasta el más alto grado, y precisamente en un momento clave, cuando el Vinaroz se apresta a rendir dos batallas de las más peligrosas que le reserva el calendario. Hoy, como es natural, vamos a referirnos al partido que mañana habrá de dilucidarse en el San Fernando, frente a uno de los equipos que desde un principio merecía por los puestos de postín en la tabla. Les ofrecemos el ambiente que reina por Vinaroz en vísperas de tan trascendente encuentro.

Como ya lo hemos indicado en numerosas ocasiones, el Vinaroz aspira a conseguir una de las cua-

tro plazas que dan opción a participar en el Regional de Aficionados, y de esta forma, poder defender su honoroso título de campeón. Tan digna aspiración, resulta cada vez más complicada, pues hay unos cuantos equipos que con más veteranía y sobre todo con más homogeneidad en sus líneas, están defendiendo estos privilegiados lugares a capa y espada.

La cosa se ha puesto en estos postreros instantes, como en el otro, más difícil todavía. Existen posibilidades de alcanzar tal objetivo, y por tanto la gran baza hay que consumarla poniendo en juego la más generosa entrega de entusiasmo, deportividad y acierto, pues de la probada clase de los jugadores del Vinaroz así cabe esperar. El primer y difícilísimo escollo que hay que salvar, es nada más ni nada menos que el Burriana. Solamente el pensarlo, nos produce escalofríos. Pero sucede en muchas ocasiones que el león, no es tan fiero como lo pintan, y como en fútbol las sorpresas están a la orden del día, cualquier resultado entra dentro del pronóstico. Se valora al equipo azul en sus justos merecimientos, y aquí sin alardear demasiado, Dios nos libre, todos los aficionados vinarocenses sueñan, en que el once de sus amores, jugándose con el furor de la batalla, regresará a los brazos con buen botín. La empresa como decimos, es de aupa, pero los 90 minutos que jugará tortosavina, y el marcador no ha dicho su última palabra. Tras lo visto el pasado martes frente a un Tortosa muy completo, la cotización del Vinaroz ha subido muchos enteros.

La expectación en Vinaroz por el partido de Burriana, es enorme y si varios centenares se desplazaron a Onda, a buen seguro que serán muchísimos más, los que mañana harán acto de presencia en el San Fernando, con la esperanza de ver en acción a un Vinaroz, plebérico de garra y gallardía que plantee la contienda con el formidable Burriana de tu a tu, y si al final gana el mejor, pues nuestra sincera felicitación por tan bonita hazaña. Claro es, que cada cual arrima el ascua a su sardina, y vibra por sus colores, pero esto es muy personal y humano.

Suponemos que a Burriana se desplazaran los siguientes jugadores: Iglesias, Hallado, Moreno, Sos, Zapata, Barberá, Adolfo, Tena, Argimiro, Matías, León, Echave, Tolls, Emilio y Guitarte. La alineación definitiva no se conocerá hasta última hora. De Vinaroz, para Burriana, un cordial saludo, — ANGEL GINER

Mañana a las 12 el líder Ignis Motoró con la internacional Fomados - Medina Castellón

Para mañana visitante de postín en la cancha de la Sección femenina ni más ni menos que el líder Ignis de Motoró que cuenta entre sus filas en la genial jugadora Fomados, internacional y una de las mejores jugadoras de España, pero no sólo cuenta el Motoró con esa gran jugadora, posee dos pivots de mucha altura y gran juego como Pera, en fin todo el equipo está demostrando este año que es el número uno de España, y mañana en la Sección Femenina, tendrá ocasión el aficionado castellanense de ver el juego de este conjunto catalán.

Por su parte el Medina, poca cosa podrá hacer frente a este equipo sólo el perder por lo menos posible, pues la lesión de nuestra extraordinaria pivota Dorri Ortola y la absurda sanción por dos partidos a Pili Royo, han dejado al equipo poco menos que diezmado, por lo tanto solo nos queda la esperanza de presenciar un bonito encuentro cosa que creemos veremos ya que a la mayor clase y superioridad del Ignis Motoró, deberá de responder el Medina con una acometividad y una entrega que haga más igual la contienda. Por el Medina van convocadas, las ocho supervivientes que quedan.

Como es costumbre, en caso de lluvia o mal estado del terreno, el partido se jugará en el Pabellón Polideportivo del Estadio Castellón — JOSETY

TENIS

Partidos de reto en el Club de Tenis Castellón

Ordende juego para el domingo día 13

Pista nº 1 9 horas J. Esperduer c/ F. Levoni.

10 " M. Castellano c/ M. Carceller.

11 " R. Vidal c/ V. Petit.

12 " V. Ferrando c/ G. Pérez.

Mañana, IX Regularidad del Pavo en la Costa de Azahar Esta tarde, entrega de números y placas a los participantes

CON punto de concentración y control en la casa de Baños del Paseo Marítimo del Grao de Castellón, a las diez de la mañana, dará comienzo la última de las pruebas programadas por el Automóvil Club Castellón en 1970 (en nuestra crónica habitual de fin de año damos cuenta detallada de las mismas) no podemos menos que decir anticipándonos al fin de año, que pese a no celebrarse dos pruebas de las programadas, pero en cambio se celebraron tres no programadas, las no celebradas el Rallye del Cerezo y el Rallye 12 Horas-Trofeo San Cristóbal, las celebradas y no programadas la I Subida de velocidad a Morella, y los trofeos Bonaire y Ayuntamiento Benicassim de Karts, totalizando 10 organizaciones celebradas que son una buena marca, dentro de un deporte, que algunas de las organizaciones pasan fácilmente de un presupuesto de las 100.000 pesetas, y si hablamos de la reciente IX Regularidad de Azahar su costo esta pasa de las 800.000, lo cual aparte de demostrar que la directiva del Club Automovilista Castellonense ha trabajado de firme, ha demostrado que si se buscan con ganas hay ayudas, y no se pueden admitir comparaciones, entre muchos deportes, que su suerte es el derecho olímpico que no es poco, y los del motor en la mayoría de sus manifestaciones, mírense sólo los derechos de seguros que en la mayoría de deportes, sólo existe el del deportista, y rápidamente se verá que no se pueden admitir las comparaciones.

directiva del Automóvil Club, y así mismo dos pollos al ast para cada coche clasificado en la prueba y un pollo a cada organizador convocado y que actúe en la prueba.

ESTA TARDE ENTREGA DE NUMEROS Y PLACAS EN EL HOGAR DEPORTISTA

A las 8'45 en punto se realizará la entrega de números y placas a los participantes inscritos, para estar en su posesión y así colocárselos en hora, para que la prueba tenga esa garantía de exactitud que caracteriza a las pruebas del motor. — ESCAPE.

Mañana a las once y media, quinta y última regata del Trofeo Delegado Provincial de Vela

El pasado día 8 y debido al mal tiempo tuvo que ser aplazada la quinta Regata de ese interesante Trofeo, que si el tiempo lo permite se celebrará mañana a las 11:30.

Como decíamos anteriormente ya hay campeón para este Trofeo el snipe CARBEL de los Sres. Brienes y Dolz que con sus cuatro anteriores actuaciones se ha destacado sobre todos sus oponentes por lo que en veteranos ya nadie puede aspirar más que al segundo puesto.

Ahora bien la lucha en este caso queda centrada en el importante elemento juvenil pues aunque hasta ahora parece bastante destacado en cabeza el ARKES de los hermanos Aracil, tanto el CHELO como el CHACAL pueden aún alzarse con la victoria.

Una vez finalizada la Regata se procederá a la entrega de premios a los vencedores en los Salones del Club Náutico.

Segunda jornada del Trofeo XXX Aniversario F. de J. para «OPTIMIST»

El domingo por la mañana vamos a tener de nuevo en aguas del puerto regatas para «Optimist», ese pequeño bañador que está haciendo las delicias de los pequeños al propio tiempo que los está iniciando en el deporte de la vela.

A las 10:30 darán comienzo las citadas pruebas dentro de la segunda jornada para el trofeo inscrito por la Delegación Provincial de la Juventud para conmemorar el XXX Aniversario de la Fundación del Frente de Juventudes.

Se celebrarán nuevas series de este trofeo, en colaboración con el Club Náutico, y si el tiempo lo permite seguramente se celebrarán las primeras regatas de las semifinales, para las que por el momento están clasificados Salvador y Palmer, pendientes el resto de las nuevas series a celebrar el domingo.

Descartado Sánchez tras su inesperada eliminación en la segunda serie del pasado domingo, son muchos los jóvenes patrones que pueden aspirar a este Trofeo y ello ha hecho que la lucha se espere con verdadera emoción por todos siendo muy difícil el poder pronosticar.

Las tres embarcaciones con que se cuenta para este deporte estarán en continua actividad en la mañana del domingo, en la que de acompañar el tiempo estamos seguros tendrá muchos espectadores que desde las terrazas del Náutico seguirán el quehacer de estos jóvenes castellanenses que están haciendo de los deportes náuticos sus mejores pasatiempos.

La afición a la vela en nuestra ciudad va creciendo de día en día y la labor del Náutico y de Juventudes se ve camina con paso firme hacia metas bien lisonjeras, en las que al parecer van a tener en las vacaciones de Navidad un nuevo impulso mediante las charlas que se están preparando que a cargo de los ya veteranos patrones de vela del Club Náutico llevarán hasta a estos pequeños aficionados toda la ciencia del bien navegar que han ido atesorando a la larga de unos años de intensa actividad de la flota castellonense en los que han cosechado los mejores laureles. El magnífico enfoque que se está dando a estas actividades de vela, hará a buen seguro que pronto podamos contar en Castellón con un nuevo y gran plantel de snipe, y una buena muestra de ello pueden ser las regatas que se acercan para la mañana de este domingo con los Optimist que ahora van surcando de continuo las aguas de nuestro puerto.

Los XXIII Juegos Escolares Nacionales

Séptima jornada a celebrar hoy, y en la cual ya algunos de los deportistas en su fase por grupos llega a su fin. El sábado se proclamarán los campeones de Balonmano Juvenil de los grupos A y B. En esta competición hay que destacar el partido a celebrar en el Pabellón Polideportivo entre los equipos Instituto Francisco Ribalta y Escuelas Pías "A" a las cuatro y media. De estos dos saldrá el vencedor, cualquiera que fuera, pues si bien en la primera vuelta la victoria sonrió a Escuelas Pías, ésta fue únicamente por un solo gol. Todos los demás partidos los han ganado sin dificultad, de aquí, que se pueda llamar la gran final.

SABADO 12.XII-70

Fútbol Juvenil Grupo A:
A las 3'30 Akademos-Inst. Fco. Ribalta. A las 4'45, Liceo-Escuelas Pías. Ambos en el Campo Municipal de Deportes.

Fútbol Juvenil Grupo B:
A las 4, Salesianos-I. E. Media Onda, en Colegio Salesianos.

Balonmano Juvenil Grupo A:
A las 4, Inst. Téc. F. M. Vall de Uxo-IEM Onda. En Campo Segarra.

Balonmano Juvenil Grupo B:
A las 3'30, Maestria Industrial-Escuelas Pías B. A las 4'30 Escuelas Pías A-Fco. Ribalta. Ambos en Polideportivo.

Balonmano Infantil Grupo B:
A las 3'30, Inst. E. M. Onda-Carmelitas Villarreal. En Campo V. Carmen Onda.

Balonmano Infantil Grupo A:
A las 3'30, Escuelas Pías B-Escuelas Pías A. A las 4'30, Akademos-Maestria I. En Estadio Castellón.

Balonmano Infantil Grupo B:
A las 4, IEM Almazora-I. F. Ribalta. En Cardenal Cisneros.

Balonmano Infantil Grupo A:
A las 4, Escuelas Pías B-Maestria I. A las 5 Escuelas Pías A-I. F. Ribalta. Ambos en Escuelas Pías.

Balonmano Infantil Grupo B:
A las 3'30, Akademos-I. F. Ribalta. En Estadio Castellón.

Balonmano Infantil Grupo B:
A las 4, Carmelitas B-IEM Villarreal. En Carmelitas Burriana.

Voleibol Juvenil:
A las 11'30, I. F. Ribalta-Maestria I. En Inst. F. Ribalta.

Voleibol Infantil:
A las 11, Escuelas Pías. Delegada. En Escuelas Pías. Descansa Salesianos.

Voleibol Infantil:
A las 10, Escuelas Pías. Delegada Burriana. Escuelas Pías.

DOMINGO 13.XII-70

A las 11 en Burriana. I Campeonato Nacional Escolar de Campo a Través. (IV Competición de la Fase Provincial) Categorías Alevín Infantil y Juvenil.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

Cierre sin cambios

MADRID, 11. (Pyresa). — La última sesión de la semana se ha desarrollado en un tono muy similar a las dos precedentes, con una oferta que dominó a lo largo y a lo ancho del mercado y con una demanda que se limitó a actuar sobre valores aislados, muy escasos en número y muy cortos en realizaciones. Tan sólo Urquijo y Urbanizadora Metro se han mostrado demandados de forma continuada. Los bancos han continuado perdiendo enteros en cuantía variable que va desde los seis hasta el punto de retroceso. En el grupo eléctrico han hecho una tímida aparición en determinados valores el dinero pero en cantidades muy reducidas. En el resto, papel, salvo alzaz aisladas en algunos corros que no merman en nada el ambiente de general frialdad operativa. Al cierre toda permanecía en esta situación ofrecida y de desaliento que viene siendo tónica continuada y ya casi crónica.

Por corros, en el bancario, junto al alza de cuatro enteros de Urquijo, se producen las repeticiones de Exterior y Santander, y los retrocesos de Banesto e Hispano 6; Bilbao, Bankunión, Popular, Vizcaya y Valencia 5, Central 4, Zaragozaano y Fomento 3, Iberico 2 y General 1.

En el grupo eléctrico se registran las alzaz de Fecsa grandes tres, Fecsa-pequeñas uno y medio, Unión Eléctrica Madrileña y Viesgo un punto y Reunidas medio punto; las repeticiones de Fecsa, Cataluña y Sevillana y los retrocesos de Cantábrico 5, Hidrola 2 y Nansa e Iberduero uno. En alimentación cinco punto de Ebro y dos Aguilá y Azucarera. En mineras repite Ponferrada y de los dos y medio Felguera, mientras que en monopolios repite Tabacalera y baja cinco Campsa. En construcción e inmobiliarias repiten Vallehermoso y Metropolitan y dejan un punto Hidrocivil y Urbis. En química, gana tres enteros Petroleros, repite Petrolbril y deja seis puntos Cros y uno Enegas e Hidronitro.

En siderometalúrgicas Fasa o tiene un punto de ganancia, Altos Hornos y Auxiliar repiten y Santa Ana y Seat pierden dos y nueve puntos respectivamente. En el resto de los valores tratados, junto al alza de siete enteros de Urbanizadora Metro, se dan las repeticiones de Sniace y Galerías y los retrocesos de Marconi y Fink 4, Telefónica 3, y Metro uno y tres cuartos.

Peñasa queda a 88 en posición papel.

Cotizaciones

FONDOS PUBLICOS:

Interior 4 %, 109'50.
Amort. 4 % noviembre 1951, 111.
Amort. 3'50 %, 106'50.
Amort. 3 %, 103.
Renfe, 104.
Banco Hipotecario B, 91.
Bco. Hipotecario exentas, 100.

ACCIONES

BANCOS:
Bilbao, 913.

COTIZACIONES MPI

BARCELONA 11-12-70	semana anterior	semana actual
MULTIFONDO	113'210	113'388
FONDO MPI	114'871	115'141

MP Huerto Seguros 1 dpcho 2º CASTELLÓN

REX. — 7:30 tarde y 10:30 noche. EL ORO DE MACKENNA, en Technicolor. Con Gregory Peck y Omar Sharif. Tolerada menores.

ASTORIA. — 6:45 y 10:15 GIGANTE Technicolor. Tolerado menores. (Por la larga duración del programa, las sesiones empezarán puntualmente a las 6:45 y 10:15).

SABOYA. — 7:30 y 10:30 LA MUJER INFIEL, Technicolor. Mayores 18 años.

AVENIDA: 7:30 y 10:30 — EL DINERO TIENE MIEDO. Technicolor. Mayores 18 años.

RIALTO: Continúa 6:30 tarde ZAPARRANGO EN LA MARINA y MI CEREBRO ES ELECTRONICO, Technicolor. Tolerado Menores.

GOYA: Continúa 6:30 tarde FU-MAN-CHU y EL BESO DE LA MUERTE, Technicolor, y TORMENTA

SOBRE SAN PETERSBURGO Cinemascope, Technicolor. — Mayores 18 años.

SERRADAL (Grao). — 7:15 y 10:15. — "YO SOY LA OVEJA NEGRA" — Technicolor. — Mayores 18 años.

VICIANA (Burriana). — 7:15 y 10:15 EL UNICO JUEGO EN LA CIUDAD, Technicolor. Mayores 18 años.

CINE SINDICAL. — 7:30 y 10:30. — LA OTRA CARA DEL GANSTER. — T. Menores.

CINE SAN PABLO. — Continúa 6:45 tarde.—KING KONG SE ESCAPA y CAROLA DE DIA, CAROLA DE NOCHE. — T. Menores.

CINE CONDAL de Villarreal. — Hoy 9:30 noche.—NO DO.—COMPLEMENTOS y el gran estreno de LA CELESTINA.—A Mayores 18 años.— Se ruega puntualidad.

Exterior, 475.
Central, 982.
Banesto, 772.
Fomento, 588.
C. Comercio, 769.
Hispano, 804.
Iberico, 702.
Popular, 790.
Santander, 1.025.
Valencia, 995.

ELECTRICAS:

R. Zaragoza, 103'50.
Fecsa-grandes, 265.
Fecsa-pequeñas, 265.
Fenosa, 178.
Cantábrico, 205.
Hidrola, 234.
Iberduero, 303.
Nansa, 138.
Sevillana, 205.
Eléctrica Madrileña, 206.

ALIMENTACION:

Aguila, 260.
Azucarera, 178.
Ebro, 695.

CONSTRUCTORAS:

Hidro Civil, 47.

INVERSION MOBILIARIA:

Urbis, 282.
Inversiones, 495.
Insta, 136.
Vamosa, 112.
Gramco Iberia, 88'52.

MINERAS:

Felguera, 62'50.
Ponferrada, 189.

MONOPOLIOS:

Campsa, 275.
Tabacalera, 229.

NAVEGACION:

Naval ordinaria, 87.
Transmediterránea, 231.

QUIMICAS:

Argonesas, 186.
Hidro Nitro, 133.
Petrolesos, 376.

SIDEROMETALURGICAS:

Altos Hornos, 97.
Seat, 490.
Auxiliar F. C., 124.
Fasa, 255.

TELEFONIA Y RADIO:

Marconi, 126.
Telefónica, 245.

TEXTILES:

Sniace, 168.

SEGUROS:

Unión y Fénix, 730.
(Información facilitada por el Barco de Valencia, de Castellón)

BARCELONA, 11. (Cifra). — Nuevo bajón en el índice general de la Bolsa de hoy, con 97 centésimas en menos, motivado indudablemente por la falta de dinero comprador.

En el corro de acciones, donde hubieron más bajas, fue en el sector bancario, pues en los otros, hubo alzaz y bajas alternativamente, que si bien no fueron estas últimas muy altas el lo suficiente para que quedara reflejada en el índice general.

Algo de firmeza en fondos públicos, en que nuevamente en el día de hoy registraron alza casi todos los valores cotizados, y en obligaciones industriales algo más de negocio que en las últimas jornadas.

TONO MAS OPTIMISTA

BILBAO, 11. (Cifra). — La sesión de Bolsa de hoy en Bilbao, aunque presenta todavía bajas en varios sectores, ha tenido ya un tono más optimista que en días anteriores, viéndose dinero claro especialmente para los valores eléctricos de los cuales, Iberduero y Española empezarán el martes próximos sus respectivas ampliaciones de capital. Estos dos valores tenían hoy, víspera de aquellas operaciones, dinero en su torno.

El corro bancario aparece en general con repliegues, pero menos importantes que en sesiones pasadas, y algunos títulos ganan incluso, como Banesto e Industrial de Bilbao, con cinco y siete enteros, respectivamente.

Flojas las Navieras, sobre todo Bibraina y Vascongada, con decrementos de quince enteros cada una.

Las siderúrgicas se mantienen, aunque parece Auxiliar de Ferrocarril con una fuerte baja —menos diez—, siguiéndole General Eléctrica, con menos cuatro, debido a que llevaba mucho tiempo sin cotizarse en la plaza bilbaína.

Las industriales se han mostrado en conjunto irregulares, pues ante sendas mejoras sensibiles en Bodega y Bilbasas y Ebro, aparecen también deméritos, uno de ellos muy importante en Explosivos, que ha perdido diez enteros.

Cierran la Bolsa y la semana en mejor disposición que en días anteriores.

Cartelera de Espectaculos

REX. — 7:30 tarde y 10:30 noche. EL ORO DE MACKENNA, en Technicolor. Con Gregory Peck y Omar Sharif. Tolerada menores.

ASTORIA. — 6:45 y 10:15 GIGANTE Technicolor. Tolerado menores. (Por la larga duración del programa, las sesiones empezarán puntualmente a las 6:45 y 10:15).

SABOYA. — 7:30 y 10:30 LA MUJER INFIEL, Technicolor. Mayores 18 años.

AVENIDA: 7:30 y 10:30 — EL DINERO TIENE MIEDO. Technicolor. Mayores 18 años.

RIALTO: Continúa 6:30 tarde ZAPARRANGO EN LA MARINA y MI CEREBRO ES ELECTRONICO, Technicolor. Tolerado Menores.

GOYA: Continúa 6:30 tarde FU-MAN-CHU y EL BESO DE LA MUERTE, Technicolor, y TORMENTA

SOBRE SAN PETERSBURGO Cinemascope, Technicolor. — Mayores 18 años.

SERRADAL (Grao). — 7:15 y 10:15. — "YO SOY LA OVEJA NEGRA" — Technicolor. — Mayores 18 años.

VICIANA (Burriana). — 7:15 y 10:15 EL UNICO JUEGO EN LA CIUDAD, Technicolor. Mayores 18 años.

CINE SINDICAL. — 7:30 y 10:30. — LA OTRA CARA DEL GANSTER. — T. Menores.

CINE SAN PABLO. — Continúa 6:45 tarde.—KING KONG SE ESCAPA y CAROLA DE DIA, CAROLA DE NOCHE. — T. Menores.

CINE CONDAL de Villarreal. — Hoy 9:30 noche.—NO DO.—COMPLEMENTOS y el gran estreno de LA CELESTINA.—A Mayores 18 años.— Se ruega puntualidad.

La técnica de la subversión

Es sobradamente conocida la técnica que universalmente viene utilizando la subversión comunista. Y aunque ese conocimiento responde no sólo a la naturaleza de los planteamientos propios del comunismo, sino también a una experiencia demostrada en múltiples ocasiones, parece como que, a veces, y para algunas mentalidades, constituye una novedad. Existen quienes opinan que, de alguna manera, es posible el entendimiento entre el totalitarismo comunista y otros puntos de vista menos radicalizados. Se cree, por algunos, que es posible el diálogo y la alianza entre los comunistas y quienes no lo son, cuando, la más estricta realidad, enseña que el comunismo, siempre dispuesto cuando así lo estima necesario a pactar y negociar, es dialécticamente incapaz de alianzas a la hora de un posible triunfo. Hay dos rasgos esenciales que definen la política comunista: su totalitarismo y su antirreligiosidad.

Pues bien; asombrosamente, y según demuestran acontecimientos recientes y lamentables de nuestro país, parece que el comunismo está eligiendo como vías de penetración y de subversión precisamente el sentimiento religioso de muchas gentes y el sentimiento de la peculiaridad regional, muy vivo en otras. Decimos asombrosamente porque tanto uno como otro son radicalmente ajenos a la mentalidad comunista. Ni hay posibilidad de hacer compatible la religión con el dogma materialista del marxismo ni hay, tampoco, forma humana de armonizar el sentimiento de lo peculiar, de lo individual, de lo nativo, con el rígido totalitarismo propio del Estado comunista. De ese Estado que no ha tenido el menor inconveniente en hacer desaparecer naciones enteras de Europa, de escándalos sin la menor atención a su tradición y a su personalidad. De ese Estado, asimismo, que ha eliminado de raíz, de sus sistemas de enseñanza y formación juvenil, cualquier atisbo de religiosidad.

Lo que ocurre es que, en la técnica de la subversión comunista, una de sus constantes ha sido siempre, y sigue siendo ahora, la localización del oportuno Kerensky. Siempre hay quien cree que el comunismo se ha dificultado, que se ha democratizado, que se ha reblandecido en sus planteamientos. Siempre existen quienes piensan que ellos, precisamente ellos, contarían en caso de un hipotético triunfo comunista, cuando lo bien cierto es que su inevitable destino no sería otro que el de perecer, absorbidos por el radicalismo marxista, que utiliza cuantos pactos le parecen convenientes, pero que al final esos pactos en el momen-

to en que es fuerte y accede al poder, España y los españoles saben mucho de eso; saben, por triste experiencia, el destino que tuvo la aventura del Frente Popular. Por eso saben, también, que no hay diálogo posible con el comunismo. Mucho menos, desde luego, desde posturas en las que se dice profesar auténtico respeto a la religión y culto profundo a la peculiaridad propia de cada región. La necesidad urgente, imprescindible de los españoles en estos días, no es otra que la clara toma de conciencia ante los modos y formas de que se reviste, en función de su conveniencia y de su oportunismo, la técnica habitual de la subversión.

Se reunió la Comisión Permanente de la Junta Nacional de Agrarios

Para estudiar la difícil situación que presenta la actual campaña exportadora

MADRID, 11. (PYRESA).—Para estudiar la difícil situación que presenta la actual campaña exportadora 1970-71 y sus diversas perspectivas, ha celebrado en Madrid una reunión la Comisión Permanente de la Junta Nacional de Agrarios presidida por el titular del Sindicato de Frutos Sr. González Sáez.

En dicha reunión se estudiaron diversos y previsibles supuestos en la evolución de los mercados europeos, así como las modalidades de actuación que convendrá utilizar en cada caso. El problema más grave que tiene la exportación citrícola se encuentra en las diferentes disposiciones adoptadas por la C.E.E. y tiene una difícil solución, que en cualquier caso será negativa, pues o bien se actúa con sacrificios en los precios para colocar la total producción, o se limitan las exportaciones con la lógica consecuencia de aumentar los excedentes, y ello para un producto perecedero, que no puede ser objeto de conservación.

Asimismo se puso de manifiesto la necesidad de ponderar al máximo la unilateral limitación de los envíos citrícolas españoles al exterior, y en caso necesario adecuarla conforme a la realidad de los mercados, pues existe un riesgo de ser sustituidos en éstos por los países competidores que no actúan en forma similar o paralela.

Cerca de 34.000 millones de pesetas en prestaciones distribuye este año la Seguridad Social Agraria entre los campesinos

El Proyecto de Ley dictaminado por la Comisión de las Cortes significa que se va a lograr la equiparación entre el trabajador agrícola y los de la industria y servicios

MADRID, 11. — (CIFRA).—La seguridad social agraria va a distribuir entre la población del campo el próximo año cerca de 34.000 millones de pesetas en prestaciones, de las cuales, la aportación directa del sector no llega al 40 por ciento, ha manifestado a "Cifra" el Director General de la Seguridad Social, Enrique de la Mata Gorostiza.

El Director General, que ha sido ponente del proyecto de ley por el que se mejora el régimen especial de la seguridad social agraria que ayer mismo fue aprobado por la Comisión de Trabajo de las Cortes Españolas, señala que, por fin, se ha conseguido la equiparación de los trabajadores agrícolas por cuenta ajena con los de la industria y los servicios.

Respecto a los trabajadores agrícolas por cuenta propia o autónomos, la ley, según el señor de la Mata, representa un incremento real inmediato e importante de la ayuda familiar por mujer e hijos, comprendida la ampliación de la edad de los beneficiarios, mejora de las pensiones, mejora de las ayudas por matrimonio, por nacimiento de los hijos, por defunción, ampliación del censo, etc.

Por otra parte, estos trabajadores autónomos no sólo quedan equiparados a los de la industria y los servicios, sino que de alguna manera puede estimarse una protección más completa en determinadas prestaciones. La ley equipara a los trabajadores por cuenta ajena de la agricultura con los trabajadores por cuenta ajena de la industria. Y los autónomos de la agricultura quedan equiparados con los de la industria.

Finalmente el Director General de la Seguridad Social recalca que es necesario considerar muchos y varios factores y que se debe hacer con el máximo cuidado y especial sensibilidad para que en ningún momento padezca de justicia.

LA SEGURIDAD SOCIAL PARA LOS TRABAJADORES AUTÓNOMOS

MADRID, 11. (Pyresa).—La preocupación del Ministerio de Trabajo por los problemas y aspiraciones de la pequeña y mediana empresa que ha plasmado, en lo que era de su competencia específica, en la puesta en marcha del régimen especial de seguridad social de trabajadores autónomos, dijo el Ministro de Trabajo, D. Licinio de la Fuente, al recibir a la Junta Nacional Intersindical de la Pequeña y Mediana Empresa que acudió a testimoniarle el agradecimiento de los pequeños empresarios por dicho régimen especial.

Respecto a los trabajadores agrícolas por cuenta propia o autónomos, la ley, según el señor de la Mata, representa un incremento real inmediato e importante de la ayuda familiar por mujer e hijos, comprendida la ampliación de la edad de los beneficiarios, mejora de las pensiones, mejora de las ayudas por matrimonio, por nacimiento de los hijos, por defunción, ampliación del censo, etc.

La Junta Nacional Intersindical de la Pequeña y Mediana Empresa expresó, asimismo, al Ministro la satisfacción por la magnífica labor que ha iniciado el programa de Promoción Profesional Obrera (PPO).

Por último, el Ministro de Trabajo, Sr. de la Fuente, tras agradecer la visita de la citada junta recabó el interés de todos para consolidar el esfuerzo que supone el nuevo régimen especial de seguridad social indicando que, además de la seguridad social y la formación profesional, la acción del Ministerio habría de extenderse a un aspecto tan importante como el de la higiene y seguridad en el trabajo.

Comenzó a debatirse el tema de la elección de Presidentes de los Sindicatos Nacionales

Al entrar la Comisión de Leyes Fundamentales de las Cortes en el estudio del artículo 26 del proyecto de la Ley Sindical

MADRID, 11. (Pyresa). — Un sólo artículo, el 25, fue aprobado a lo largo de la sesión de la Comisión de Leyes Fundamentales, que dictamina el proyecto de Ley Sindical. No obstante, se entró en la discusión del precepto siguiente, relativo a la designación y elección de los presidentes de Sindicatos Nacionales.

En el artículo 25 se delimitan las funciones del Presidente y de la Junta General de los Sindicatos. D. Rafael Merino García postuló que la Presidencia del Sindicato debiera actuar de forma colegiada, junto con el Comité Ejecutivo.

El señor Esperabé de Arteaga, manifestó que las asociaciones debieran de participar en la vida sindical por sí mismos, no a través de las uniones, a las que están vinculadas pero no integradas.

La enmienda del señor Alvarez Molina, consistente en la creación de los cargos de Vicepresidentes de Sindicatos, cargo que debiera ser ostentado por los presidentes de las respectivas uniones, fue acogida por numerosos procuradores de representación sindical.

En nombre de la Ponencia, don Carlos Iglesias Selgas acogió la propuesta que formuló el señor Alvarez Molina y señaló la necesidad de separar las funciones específicas del Presidente del Sindicato y otras que serán competencia de otros organismos sindicales.

Sometidos a votación los diferentes apartados del artículo sólo se registró un voto en contra en el número tercero.

La redacción del artículo 25, con vertido ya en dictamen, es la siguiente: "ARTICULO 25.—1.—La administración y gobierno del Sindicato estará a cargo de su Presidente y de la Junta General.

2.—Al Presidente le correspondrán las funciones de alta dirección, presidencia de los órganos de gobierno, así como la elección de sus acuerdos y la representación legal del Sindicato, asumiendo también funciones de coordinación y composición, cuando fuese necesario.

3.—La Junta General es el superior órgano colegiado del Sindicato. Estará constituida por igual número de representantes de la Unión de Empresarios y de la Unión de Técnicos y Trabajadores, elegidos por los miembros de sus respectivas juntas generales. Los estatutos de cada Sindicato establecerán la distribución de los representantes, de forma que se refleje la proporción existente entre los distintos sectores de rama.

4.—La Junta General, cuya composición y facultades serán precisadas en los estatutos y reglamentos, funcionará en pleno, en comisión permanente y en comité ejecutivo. Actuarán como vicepresidentes de la Junta General los residentes de las uniones respectivas.

El déficit del comercio exterior español

MADRID, 11. (Pyresa).— El déficit del comercio exterior de España durante el pasado mes de noviembre fue de 11.309,4 millones de pesetas, diferencia entre 28.042 millones de pesetas del valor de las importaciones y 16.737 millones, según el avance estadístico de los países, según el avance estadístico de la Dirección General de Aduanas.

Se precisa para importante Factoría Industrial de Castellón

Auxiliar Administrativo

Servicio Militar cumplido.
SE OFRECE:
Una retribución líquida anual de 90.000 ptas.
Formación a cargo de la Empresa.
Posibilidades de promoción.
Escribir de puño y letra al Apartado 82.
Admisión de solicitudes, hasta el día 19 de diciembre.



El bosque es una riqueza nacional: ¡CUIDALO!



Es un consejo de Motosierras STIHL

La marca más vendida en el mundo. En España la primera. Gran gama de modelos. Recambios originales.



BEAL & CIA, S.A.

M. BOIX BENLLOCH

(SUCESOR DE A. BAQUEDANO)

LE OFRECE PARA NAVIDAD Y REYES:



AGENCIA OFICIAL
MOTOVESPA, S. A.
ULTIMOS MODELOS
EN
VESPAS Y VESPINOS

¡¡Y GRAN SURTIDO EN JUGUETES!!

DELEGACION EN CASTELLON:

M. BOIX BENLLOCH

EXPOSICION Y VENTA

C/. Cataluña, 7 y 15 - Tel. 21 27 12 - GASTELLON

ELECCION DE PRESIDENTES

El único tema debatido en relación con el artículo 26 fue el modo de elección del Presidente de Sindicatos Nacionales. El señor López Medel señaló que, a su juicio, los futuros presidentes de Sindicatos debieran poseer alguno de los siguientes requisitos: haber desempeñado cargo sindical durante más de cinco años; ser o haber sido procurador en Cortes; o haber pertenecido a la carrera judicial en su vertiente laboral.

Casi dos horas estuvo reunido el pleno del Tribunal Supremo para tratar de un recurso relacionado con Matesa

MADRID, 11. (Pyresa). — A las 22:25 de la tarde ha terminado la reunión que el pleno del Tribunal Supremo ha celebrado hoy. Dicha reunión se inició a las 12:45 de la mañana, y en ella se ha tratado, al parecer, sobre un recurso relacionado con el asunto Matesa.

Primera empresa en su ramo auxiliar de la construcción y de la industria en general

SOLICITA:
VENDEDOR con sentido de la responsabilidad, dedicación al trabajo y dispuesto a integrarse a la misma. EDAD 23 a 30 años, libre Servicio Militar. RESIDENTE en Castellón y dispuesto a realizar viajes esporádicos de 4 a 5 días de duración. PREFERIBLE CON COCHE.
OFRECE:
Sueldo, primas, comisiones, kilometraje, dietas, Seguridad Social, formación y promoción aseguradas. Interesados escribir a mano con "currículum vitae" al número 111. La persona encargada de esta selección mantendrá entrevista en Castellón con la mayoría de los candidatos.

LA FIESTA MAYOR DE MEJICO

El 12 de diciembre de todos los años la población mejicana acude a la colina del Tepeyac a rezar ante Santa María de Guadalupe «Emperatriz de América» llamó el Papa Pío XII a la Patrona de la nación azteca. Una ac aración importante; La Imagen que se venera en el Tepeyac es distinta a la que existe en nuestra Extremadura

Por JOSE LOPEZ MARTINEZ



El 12 de diciembre de todos los años, el cerro del Tepeyac, situado al norte de la ciudad de Méjico, se constituye en el epicentro de la atención de todo el país. En el otero del Tepeyac, como se sabe, está enclavado el santuario de Santa María de Guadalupe, patrona de la nación azteca, y allí se congrega una multitud que suele alcanzar la cifra de varios millones de personas. La romería comienza muy de mañana y dura todo el día, mezclándose los actos religiosos con los simplemente festivos, se pisa los rezos y las oraciones con los bailes y las canciones.

Y es que la Virgen de Guadalupe supuso para los mejicanos, aparte de su honda significación religiosa, el comienzo y la base de toda su historia moderna. Como acaba de decir su flamante presidente don Luis Echeberria Alvarez en el acto inaugural de su mandato, Méjico hay que entenderlo principalmente desde su mestizaje, y este mestizaje hispano-azteca está moldeado, configurado en sus raíces más profundas por la religiosidad guadalupana del Tepeyac.

El espectáculo, pues, es impresionante. A lo largo de cuatro siglos, los "lamerios" de la colina, como dicen los mejicanos, se llenan de danzantes que bailan incansablemente al son de las sonajas, de las chirimías y de los tepalcates; se llenan de un colorido y una religiosidad únicos en la jornada del 12 de diciembre

«EMPERATRIZ DE AMERICA» Nos da idea de la importancia religiosa que la Iglesia ha concedido siempre a la Virgen de Guadalupe, el hecho de la atención que hacia esta advocación han demostrado siempre los papas. Por ejemplo, Pío X la consideró a comienzos del presente siglo Patrona de toda la América hispana; Pío XI, en 1935, incluye en este patronato a las islas Filipinas, tan vinculadas históricamente a la Hispanidad, y diez años después, Pío XII la proclamó nada menos que «Emperatriz de América», título que llenó de legítimo orgullo a los mejicanos. En Madrid, concretamente en la calle de Puerto Rico, existe una parroquia dedicada a la Patrona de Méjico y todos los años la colonia mejicana celebra con gran solemnidad el día de Guadalupe.

Ni las grandes revoluciones habidas en el país azteca, ni la obsesión política de determinados sectores de la nación, han eclipsado jamás la devoción guadalupana de los mejicanos. Ya recordaba el intelectual y académico Alfonso Junco aquellas significativas palabras del liberal laico Ignacio Manuel Altamirano, quien decía, pese a opinar en contra de sus creencias, que "el día en que no se adora a la Virgen del Tepeyac en esta tierra, es seguro que habrá desaparecido no sólo la nacionalidad mejicana sino hasta el recuerdo de los moradores de la Méjico actual". El mismo Alfonso Junco ha escrito al respecto que el caso de Guadalupe es singularísimo: "En otros países católicos hay diversas advocaciones de gran devoción—digamos las Vírgenes del Pilar, o de Covadonga, o de Montserrat en España—, pero que tienen mayor o menor ímpetu y arraigo según las

Telegrama del Consejo Provincial del Movimiento de Las Palmas al Ministro Secretario General

LAS PALMAS, 11 (Pyresa). El Consejo Provincial del Movimiento de Las Palmas ha enviado al Ministro Secretario General el siguiente telegrama: "El Consejo Provincial de Movimiento de Las Palmas ante las actuales circunstancias desea hacer público con la debida firmeza los siguientes puntos: Primero. Su repulsa a cuantos de una u otra forma tratan de perturbar la paz y el orden de los españoles así como el cumplimiento de la ley y de la justicia. Segundo. Su plena identificación con las fuerzas armadas y las de orden público en su permanente servicio a la patria. Tercero. Su fe absoluta en la inquebrantable unidad de España por encima de toda clase de traiciones y separatismos. Cuarto. Su incondicional disposición y espíritu de servicio en todo momento en que las circunstancias puedan requerirlo. Quinto. Su renovada y permanente lealtad y adhesión al Caudillo y a los Principios Fundamentales del Movimiento."

Amenazas a los comerciantes de Pamplona

MADRID, 11 (Pyresa). — Esta mañana se ha celebrado en el ba de la facultad de filosofía y letras una asamblea no autorizada y se colocaron diversos carteles alusivos a la presencia de la policía en la universidad y al Consejo de Guerra de Burgos. Varios números de la policía armada que intentaron quitar los carteles fueron agredidos con vasos.

Poco más tarde, grupos de estudiantes de varias facultades se manifestaron a la altura de los comedores, y un "jeep" de la policía armada que se encontraba estacionado en los alrededores fue apedreado. Los manifestantes se dirigieron hacia Moncloa, profiriendo gritos subversivos y apedreando algunos locales comerciales.

Un grupo de estudiantes subió por la calle Cea Bermúdez, donde cortaron por unos momentos el tráfico.

En la Facultad de económicas se han celebrado dos asambleas a las que asistieron profesores y en las que se trataron temas relacionados con la economía española. La policía armada no intervino en ningún momento y las reuniones terminaron con total normalidad. Todos los cursos de esta facultad se encuentran en "huelga activa" por tiempo indefinido.

PEQUEÑO INCIDENTE EN BILBAO

BILBAO, 11 (Pyresa). — Sobre las siete y media de la tarde, un grupo de unos cuarenta jóvenes, al parecer estudiantes, lanzó varias piedras contra la planta baja y primer piso de la Casa Sindical de la calle Ereñola, al mismo tiempo que derramaban un recipiente con gasolina y le prendían fuego en la plaza, sita frente a la puerta principal de sindicatos. La acción fue muy rápida y en el curso de la misma prorrumpieron en gritos subversivos, al mismo tiempo que emprendían veloz carrera en dirección a la plaza de Moyua y calles adyacentes.

Algunos funcionarios sindicales e incluso el mismo Delegado, hicieron acto de presencia inmediatamente en la planta baja, la más afectada y en donde los asaltantes rompieron una ventana de cristales.

En otro orden de hechos, un intento de manifestación se registró asimismo, en el Arenal y en Ochar coaga, practicando la policía varias detenciones.

AMENAZAS A LOS COMERCIANTES DE PAMPLONA

PAMPLONA, 11 (Cifra). — Los comerciantes de esta capital reciben éstos días, por correo, hojas impresas firmadas por el llamado "partido nacionalista vasco", en las que se les conmina para que durante las próximas navidades no adornen ni engalanan los escaparates de sus establecimientos.

Esta insólita amenaza ha sido recibida con la más enérgica repulsa y ni que decir tiene que todos los comercios de la capital han comenzado a adornar sus escaparates y fachadas con mayor interés que nunca.

2.300 dólares pagados por una carta de Napoleón

NUEVA YORK, 11. (Efe). — Una carta de Napoleón en la que amenazaba al Papa con dejarle reducido a Obispo de Roma fue adquirida por un coleccionista en 2.300 dólares (160.000 pesetas) en una subasta celebrada en Nueva York.

"El Papa me ha escrito una carta ridícula y lunática. Hacedle ver claro que no soportaré más su falta de sentido común... Espero que el Papa se someta a mis requerimientos. Si se porta bien no cambiaré de actitud para él; si no, le reduciré a Obispo de Roma" escribió Napoleón a su tío el Cardenal Fesh.

Francia venderá dos submarinos a España

PARIS, 11. (Pyresa). — Francia ha aceptado el vender a España dos submarinos del modelo «Daphne», que desplazan unas mil toneladas. Los sumergibles serán montados en las instalaciones de la «Bazán» en Cartagena bajo la asistencia técnica francesa. Ese contrato eleva a cuatro el número de submarinos «Daphne» vendidos a la marina española. En julio de 1966, el gobierno español hizo un primer pedido de dos submarinos que fueron terminados en 1968 y 1969 y que entrarán en servicio el año próximo.

En 1970, según se dice hoy, España se ha convertido en uno de los más importantes clientes de los constructores franceses de armamento. Como se recuerda, el Ministro francés de Defensa, Michel Dubre, concluyó en junio último un acuerdo con su colega español para la cooperación militar entre ambos países. Según ese acuerdo, España podrá construir bajo licencia, unos treinta aviones de combate «Mirage III» del último modelo y unos cincuenta carros de combate del modelo «AMX-30».

La artillería jordana bombardea dos campamentos de refugiados palestinos

"Causaron la muerte a cierto número de civiles y otros resultaron heridos"

Israel está dispuesto a reanudar las conversaciones de paz con Egipto, INSISTE GOLDA MEIR

BEIRUT, 11 (Efe-Upi). — Tropas jordanas, apoyadas por artillería pesada y carros de combate han renovado sus ataques en el norte de Jordania bombardeando dos campamentos de refugiados palestinos y posiciones de guerrilleros de las inmediaciones, ha informado esta mañana un portavoz de aquellos.

Los ataques comenzaron ayer, con fuego artillero, contra los campamentos de Gaza y Sout, cerca de la ciudad de Gerasa que "causaron la muerte a cierto número de civiles. Otros resultaron heridos."

ATAQUE DE LOS PALESTINOS

AMMAN, 11 (Efe). — Comandos palestinos atacaron hoy una central eléctrica, pero fueron rechazados después de 90 minutos de lucha según ha declarado un portavoz del Gobierno. Los comandos tratan de destruir la base con granadas de cohetes, bazookas, granadas de mano y disparos de rifle automático, pero no se ha registrado ninguna baja.

ISRAEL DISPUESTO A NEGOCIAR

TEL AVIV, 11 (Efe-Reuter). — La Jefe de gobierno israelí Golda Meir confirmó anoche en Tel Aviv que Israel está dispuesto a reanudar las conversaciones de paz con Egipto, pero añadió que también había de asegurarse su potencial militar.

En una reunión del partido laborista la señora Meir declaró que Israel estaba dispuesto a volver a participar en las conversaciones a través del enviado Gunnar Jarring de las Naciones Unidas. "Pero hemos de asegurarnos que mientras continúan las conversaciones que pueden ser largas, no careceremos de los medios esenciales para nuestra defensa, y no nos veremos obligados a tener que negociar simultáneamente para procurárnoslos".

ACLAMACION DE GOLDA MEIR

TEL AVIV, 11 (Efe-Upi). — La Jefe de gobierno israelí, Golda Meir, declaró anoche que hubo de admitir al embajador norteamericano H. Walworth Bates que Estados Unidos no es un satélite de Israel. Hizo tales manifestaciones en una reunión de su partido al tratar de la diferencia en las relaciones mantenidas por Israel con Estados Unidos, Egipto y la Unión Soviética.

REACCION DE EL CAIRO

EL CAIRO, 11 (Efe). — Comentando la declaración de Golda Meir, según la cual la Primer Ministro israelí está dispuesta a entrevistarse con el Presidente de la República Árabe Unida, Anwar Sadat, un portavoz oficial egipcio ha declarado que "la opinión mundial no es bastante ingenua para prestar atención a la declaración de Golda Meir. No es la primera vez que Golda Meir demuestra su desprecio por la opinión pública mundial".

"El mundo entero sabe que Golda Meir y los otros dirigentes israelíes, al hablar de paz, es como si hablaban del tiempo", añadió el portavoz.

COMPLOT FRUSTRADO EN DAMASCO

BEIRUT, 11 (Efe-Reuter). — Las fuerzas de seguridad sirias han frustrado un complot de jóvenes oficiales del ejército, fieles a la facción civil del partido Baas depuesta, para derribar al nuevo régimen del general Hafiz Assad, según informa hoy un periódico libanés.

El "Daily Star", periódico de Beirut que se publica en inglés, cita a viajeros que han llegado procedentes de Damasco y pone en boca de estos que unos cuarenta oficiales fueron detenidos a principios de esta semana.

El supuesto complot había sido preparado para devolver al poder al general Salah Jadid, ex-secretario general adjunto del partido y jefe de la facción de ideólogos civiles, que fueron purgados tras el golpe de estado inminente de Assad, el trece de noviembre pasado.

Según el periódico, los viajeros informaron también que unas veintinueve personas resultaron heridas en un choque registrado en Damasco, la semana pasada, entre basistas y nasseristas.

MANIFESTACIONES DE HUSSEIN

WASHINGTON, 11 (Efe). — "Israel debe escoger lo que prefiere: o paz o tierra—territorios ocupados— porque no puede tener ambas", afirmó ayer, en Washington, el Rey Hussein de Jordania, al tiempo que señalaba que si no se toman medidas rápidamente para llegar a un acuerdo en Oriente Medio, la continuación del alto el fuego es inútil.

En el curso de una conferencia de prensa llevada a cabo en el "National Press Club" de la capital federal, el monarca hachemita declaró que "la continuación de la situación actual equivale a dar carta blanca a Israel para perpetuar la ocupación de los territorios conquistados en 1967", "nunca—dijo— ha habido una mejor oportunidad como actualmente para poner en marcha la maquinaria de paz, ni tantas posibilidades de que los problemas planteados descompongan en la guerra".

El Rey declaró que la solución de todos los problemas reside en el cumplimiento de la resolución 242 del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, aprobada en noviembre de 1967. "La resolución no señala las colinas de Golán o Jerusalén, cuando habla de obligación israelí de retirarse de los territorios ocupados, sino que habla de la retirada de todos los citados territorios", dijo el Monarca, agregando que por parte árabe, los países del área están dispuestos a reconocer la existencia libre y segura del Estado de Israel y el libre tráfico de sus barcos por Suez.

"Pero a menos que todos los territorios vuelvan a sus legítimos dueños, no puede haber paz en Oriente Medio", declaró.

Refiriéndose a los brotes de violencia dentro del mundo árabe, Hussein dijo que "mientras dure la ocupación israelí durará el peligro de los extremismos en Oriente Medio".

Sobre los disturbios ocurridos en Jordania entre los fedayin y miembros del ejército jordano, dijo que tales disturbios "fueron mucho menores de lo que se dijo. Las cifras de veinte o treinta mil bajas fueron una pura fabricación para lograr un efecto propagandístico, al igual que las descripciones de Amman ardiendo. Y agregó que invitaba a los periodistas presentes a visitar Amman, para que comprobaran personalmente que la normalidad ha vuelto a reinar."

"Los palestinos han vivido más de veinte años como leales ciudadanos de Jordania", dijo. Añadió que "ciertos caballeros representan a algunos palestinos, no todos los palestinos". "Fue la frustración, la falta de progreso en solucionar su problema, lo que dio pie a la violencia entre los palestinos. Solo espero que cuando se nos devuelva la tierra los palestinos. Solo espero que cuando se destina".

Respecto a las conversaciones que lleva a cabo actualmente en Washington, Hussein las calificó de "extremadamente satisfactorias". "Naturalmente, los sentimientos del pueblo árabe no son favorables al abastecimiento de armas norteamericanas a Israel. Se sienten amenazados por la máquina militar que posee Israel", dijo.

Respecto a las garantías arábes a Israel si este se retirara de los territorios ocupados, el Rey dijo que "no creé en las fronteras seguras, a menos que los dos estados representados estén interesados en que sean efectivamente seguras".

El líder hachemita se mostró dispuesto a aceptar rectificaciones de fronteras. "Básicamente queremos todos los territorios ocupados. Pero si hay necesidad, aceptaríamos cambios menores en las delimitaciones fronterizas, siempre sobre una base recíproca", afirmó.

"¿Qué sería preciso para volver a abrir el Canal de Suez? Preguntaron al Rey, a lo que contestó humorísticamente Hussein: "Por lo que se ve, un milagro".

Sobre la influencia soviética en Oriente Medio Hussein dijo que las circunstancias actuales en la zona "da oportunidades para la interferencia exterior". "No hay otra alternativa que buscar ayuda donde sea posible. Además—dijo—, el mundo árabe desea mantener las mejores relaciones con todo el mundo."

La conferencia de prensa concluyó con una referencia del Monarca a la posibilidad de la internacionalización de Jerusalén.

"Jerusalén es parte de los territorios ocupados. Nuestra situación allí era continuación de la que habíamos mantenido durante los últimos cien años. Cuando nuestros derechos sean reconocidos aseguraremos que la ciudad sea un lugar de paz para todos los creyentes en Dios, pero no aceptaremos la internacionalización de la parte árabe de la ciudad", dijo.

El Príncipe de España recibió a la Federación de Tiro Olímpico

MADRID, 11. (Pyresa). — Esta mañana S. A. Real el Príncipe de España, D. Juan Carlos de Borbón, recibió en el palacio de la Zarzuela a la Junta directiva de la Federación Nacional de Tiro Olímpico español, acompañada del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes.

El presidente de la federación de tiro Sr. Escorial, agradeció a su alteza que se hubiese dignado aceptar la presidencia de honor de la federación y a continuación le hizo entrega del título correspondiente. También entregó al Príncipe la medalla de oro del campeonato del mundo, celebrado en San Sebastián.

El Príncipe departió con los directivos de la federación de tiro olímpico español, interesándose por los diversos aspectos de este deporte, cuyo conocimiento quedó de manifiesto.

Dos muertos al estrellarse un avión militar USA, en Gran Bretaña

LONDRES, 11. (Efe). — Los dos pilotos de un avión «Phantom» de las fuerzas aéreas estadounidenses fallecieron hoy cuando su aparato se estrelló contra un campo de labora de la localidad de Godmanchester en el condado de Huntingdon.

terrabe

TERRAZOS, BECHI TELEFONO 195

programas: I

WVA

MATINAL	
10:45 Apertura: Fantasia de zarzuelas "La Revoltosa", de Chapi.	9:00 Luces en la noche. Julián Granados.
11:00 Hoy también es fiesta. —Concurso "La representación interrumpida". —Leyendas. —Música. —Cine. —Deportes.	9:30 Telediarlo 12.
10:00 Antología. "Número 6 Creaked out". Director: Ida Lupino. Intérpretes, Teresa Wright; Peter Lorre; William Talman.	10:00 Documental.
11:00 Hora 11.	11:00 Hora 11.
12:00 Grandes intérpretes. Programa: "Sonata" Mateo Albéniz; "Dos preludios vascos", P. Domostia; "Ma lagueña" Isaac Albéniz. "Danza española número 2 (Oriental)". Granados "Leyenda del castillo moro", E. López Chavarrí.	12:30 Despedida y cierre.

ENCHUFA EL ASKAR

ASKAR

con UHF incorporada

18 meses de plazo

Distribuidor Provincial y Servicio técnico: Radio Meneu TEL. 359 VILLARREAL

Un crédito de 200 millones de dólares para el Tesoro

MADRID, 11 (Pyresa). — De fuentes allegadas al Ministerio de Hacienda se ha confirmado que por la Comisión Delegada de Asuntos Económicos se ha autorizado al Ministro de dicho departamento para la gestión de un crédito extraordinario a favor del Tesoro hasta un importe de 200 millones de dólares. Esta operación tiene por objeto compensar el nivel especialmente elevado de las amortizaciones de préstamos públicos en 1971, en relación con los de 1970 y con los previstos para 1972 y años sucesivos, refinanciando de esta forma diversas operaciones llevadas a cabo en años anteriores y cuyos vencimientos tienen lugar en el transcurso del próximo año.

SERVICOLOR

Servicio de Asistencia Técnica WERNER

SERVICOLOR

Garantías/Post-Garantías/Abonos

CASTELLON DE LA PLANA

Hermanos Vilafaña, 1. T. 212584.



El retrato de Pareja no sirvió de ensayo para pintar el de Inocencio X Velázquez se ejerció con el propio Papa ¿Cuanto pagarían ahora por el lienzo de «Las meninas»?

En ocasión de su "Viaje a Italia", Hipólito A. Taine crítico y profesor, francés, de arte— dijo que el mejor cuadro del mundo lo guardaban los italianos en la galería Andrea Doria, de Roma y había nacido de la piedad de Velázquez. Representaba—y representa— al Papa Inocencio X. Es posible que al cabo de muy poco más de un siglo continúe en tal vigencia, incluso por encima de "La comedia nocturna", de Rembrandt, revalorizada ahora.

En efecto, el retrato de aquel pontífice es grandioso y solemne. Para superar la empresa, el pintor se había preparado también en su haza el mejor que han conocido los siglos. Una tradición, que al caso del tiempo, nadie sabe de dónde salió, asegura que se ejerció pintando al mulato Juan Pareja—este era pintor también, de mucha calidad y un cuadro suyo figura en el Museo del Prado—discipulo que le acompañó en el segundo viaje a Italia. El maestro no precisaba gimnasia por que trabajaba mucho, y los romanos relacionados con la Corte pontificia quedaban patidifusos al conocer sus obras.

Caben pensar que no hubo ensayos con modelos especiales, teniendo como tenía, al propio Papa delante. En el verano de 1650, Velázquez hizo un busto de Inocencio X que, andando el tiempo decalaría en la Galería Nacional de Washington —1941—, después de diez años de propiedad norteamericana. En 1931, el Gobierno soviético se lo vendió a Mr. Mellon, secretario del Tesoro de EE. UU. De paso, urge decir que aquel "boceto" fue adquirido —1779— por la gran Catalina, de Rusia por una cantidad insignificante.

El retrato de Juan Pareja, tan traído y llevado hoy, a costa de 58 millones de dólares parece que no fue el que sirvió de base para el del Papa. Se trata de una estimación de escaso fundamento, propagada por todos los tratadistas del arte de la pintura y alreá da por Ortega y Gasset con mucha fuerza, intercambiando otra anécdota. Veamos que la razón de elegir a Pareja no sería para hacer dedos, para hacer manos, sino para satisfacer algún compromiso, algún capricho cortesano. Palomino dijo que el "morro de Sevilla" fue presentado en el Fanteo—archifamoso— templo romano dedicado en la antigüedad al culto de todos los dioses— para denotar la importancia de la pintura. El filósofo español se atrevió a escribir que Velázquez, irritado por la frialdad con que fue recibido en el primer viaje, en el segundo se creyó obligado a hacer "una chulada". Vean el texto: "Apénas llega a Roma, pin ta el retrato de su criado... y ordena a éste que vaya de casa en casa para que vean juntos el modelo y la imagen". Esta noticia a medias con cara de tradición, la despeña la existencia del "otro" Inocencio X, que tantos

años pasó en el Ermitage, del viejo San Petersburgo, y ahora "vive" en Washington.

Los norteamericanos se pirran por lo velazqueño. Complace saber que los españoles no les hemos vendido ni un solo lienzo de aquel campeón. Mr. Huntington, hispanista excepcional que fue, lo que tenía lo compró en Inglaterra, incluyendo en su colección otro Pareja, alejado de la facu rra de Velázquez, aún cuando se encuentra emparentado con muchas analogías. De trece lienzos seguros de nuestro pintor existentes en los Estados Unidos—con el recién comprado serían catorce, si se consuma el viaje— ni uno solo, que se sepa, fue comercializado en España. La última adquisición —1962— fue la de un retrato ecuestre del Conde Duque de Olivares, jinete sobre caballo blanco —el del Prado es castaño— de dimensiones más reducidas —193 por 101, en tanto, el de la pinacoteca madrileña mide 213 por 239—. Le compró el Museo Metropolitan, de Nueva York en unos ocho millones de pesetas al conde Elgin, después de la exhibición en el festival de Edimburgo.

Está visto que a medida que transcurren los años, los lienzos de Velázquez suben como la espuma. La verdad, los muros reales impidieron el conocimiento popular de tan rica obra. Hasta bien entrado el siglo XVIII era ignorada. Como muestra de estas afirmaciones, con motivo del centenario de la muerte del pintor, un erudito fallecido hace poco tiempo, don Esteban García Chilo nos facilitó copia del hallazgo de un documento inventariar con una lista de óleos propiedad de don Juan Gaspar Enriquez, almirante de Castilla—cuyos rasgos seguía en el Archivo de Protocolos, de Madrid— y don Francisco Alonso Pimentel, conde de Benavente. Es un legajo fechado el 19 de noviembre de 1691, y redactado por dos pintores, Claudio Coello, "de la cámara de Su Majestad", y Gil Francisco Joli, encargados ambos de tasar las pinturas que el almirante tenía en su palacio del Prado, cerca de Recoletos. Los técnicos despacharon el encargo sin demasado solicitud. Vean una muestra:

En la "pieza de Camón... otra pintura en lienzo, de dos varas y dos de dos de ancho en que se ve la fragua de Belcaneo en que hay cinco figuras desnudas de medio cuerpo arriba, las dos pegadas a la fragua y las otras dos, trabaxando en el yunque, otro coxiendo unas armas del suelo y un cupidillo con arco y flechas en las manos, en quatrocientos reales". Sin duda se trata de un cuadro de Velázquez. El dios Apolo no es más que un Cupido de menores proporciones. La escena la repetió en otras ocasiones. "En casa del caballero Sturs, embajador de los Países Bajos, en Madrid, había un lienzo" con parecida composición y dimensiones, "pintado con pincel craso", esta vez, El retrato de Pareja está he-

EL NUEVO CANAL DE PANAMA

Un proyecto español realizado por los ESTADOS UNIDOS

El primer barco que atravesó Panamá lo hizo... a hombros de españoles. - Un proyecto presentado a Carlos I y Felipe II. - Fernando de Lesseps fracasa. «Un Panamá», sinónimo de estafa. - Estados Unidos consiguen la concesión. - El Canal crea una República independiente. - La política panameña pasa por el canal. - Estados Unidos se aseguran el nuevo canal.

Por César RUIZ-OCAÑA

El próximo 1 de diciembre el presidente Richard Nixon decidirá si habrá o no un nuevo canal interoceánico entre el Atlántico y el Pacífico. Tras más de seis años de estudios, de consultar a millares de científicos y técnicos, la comisión presidida por Robert B. Anderson, un ex-Secretario del Tesoro, ha presentado una recomendación para construir un nuevo canal en Panamá. Según el proyecto, el nuevo canal correría a dieciséis

kilómetros al Oeste del actual. Y estaría terminado en 1990, cuando el presente canal, ya con achaques, cumpliera los setenta y seis años de su apertura y los setenta de su inauguración oficial. Una buena edad para jubilarse.

UN PROYECTO DE FELIPE II REALIZADO TRES SIGLOS DESPUES

En 1501, a los nueve años del descubrimiento de América, Panamá era descubierto. Uno de sus

descubridores, Vasco Núñez de Balboa, conquistaba el territorio y, en 1513, atravesaba el istmo transportando desde el Atlántico al Pacífico, a hombros de sus compañeros, una embarcación, la primera que realizaba la travesía, aunque fuese por tierra, cuatro siglos exactamente antes de que el "Ancon", de 5.000 toneladas, lo hiciera por agua, y a través de esclusas el 15 de agosto de 1914.

En 1555, Juan de Saavedra sometía a Su Católica Majestad Felipe II un proyecto de canal. Los consejeros del monarca estudiaron largamente el proyecto y el "Rey Prudente" lo abandonó. "Todos mis tesoros no son suficientes para acometer la empresa". Por falta de medios, el promotor del monasterio de San Lorenzo de El Escorial no paso a la Historia como patrocinador del primer canal interoceánico del mundo. Y el Canal de Panamá no fue la octava maravilla del mundo. Antes, el padre del soberano, el Emperador Carlos I, también tuvo en sus manos un proyecto de canal que tampoco prosperó.

ESTADOS UNIDOS CREAN PANAMA Y HACEN "SU" CANAL

El 18 de noviembre de 1901 Gran Bretaña y Estados Unidos firman un nuevo acuerdo, anulando el de 1850, por el que los Estados Unidos quedaban en libertad de acción para construir el canal. El 28 de junio de 1902, el Congreso norteamericano autoriza al Gobierno para adquirir los derechos de explotación del Canal y las propiedades de la compañía francesa Universal del Canal Océánico por cuarenta millones de dólares. El Senado colombiano se negó a ratificar las negociaciones. Entonces, surgió una sublevación superstitiosa, apoyada por los Estados Unidos, y de esta sublevación surgió la República de Panamá, proclamada independiente de Colombia el 3 de noviembre de 1903. Colombia mandó tropas contra los sublevados, pero los acorazados del Tío Sam presionaron para que se retiraran.

Tan solo quince días después de la independencia, el 18 de noviembre de 1903, Panamá firmaba con los Estados Unidos el Tratado Hay-Bunam Varilla. Por él, Panamá concedía a los Estados Unidos los derechos de concesión, construcción y explotación del futuro canal a perpetuidad, la Zona del Canal (de diez kilómetros de anchura, cinco a partir de cada orilla) y el usufructo de las islas del Golfo de Panamá. Las ciudades de Panamá y de Colón quedaban bajo soberanía panameña, pero con limitaciones. A cambio de ello Panamá recibía en mano diez millones de dólares como compensación y una renta anual de 250.000 dólares. Estados Unidos se comprometían también a garantizar la independencia de la nueva República y a intervenir militarmente para mantener el orden, a requerimiento de las autoridades panameñas.

PANAMA, HIJA DEL CANAL

A lo largo de los setenta y siete años de vida, la Historia de Panamá ha sido la historia del Canal de su nombre. El año 1904 se firmaba el Convenio Taft. Los panameños no estaban satisfechos con el Tratado de 1903. Por ello, el 2 de julio de 1926, se firmaba un nuevo tratado panameño-norteamericano de amistad y de cooperación, buscando la solución de las diferencias provocadas por el anterior. En 1936 se llegaba a un nuevo acuerdo.

Al estallar la Segunda Guerra Mundial, en 1939, Estados Unidos asumió la defensa del Canal, sumamente vulnerable a un posible ataque aéreo, sobre todo procedente de los portaaviones japoneses tras la catástrofe de Pearl Harbour. Estados Unidos tenían que enfrentarse simultáneamente con un enemigo en el Atlántico y otro en el Pacífico. Por el tratado del 18 de mayo de 1942, las bases norteamericanas proliferan por todo el territorio panameño. Washington se había comprometido a evacuarlos un año después de que acabase el conflicto, pero no lo hizo, y tras las presiones panameñas, hasta 1947.

EL NUEVO CANAL YA CREA PROBLEMAS

La presencia norteamericana en la Zona del Canal ha determinado las reivindicaciones de los programas de todos los partidos políticos panameños. Por el Tratado del 25 de enero de 1955, el Presidente Remón conseguía elevar la anualidad pagada por los Estados Unidos de 430.000 dólares a 1.930.000, la aplicación del impuesto sobre la renta a todos los empleados de la zona, la devolución de algunos territorios de la misma, la entrega gradual de otros, etc. En 1967, por las negociaciones entabladas tras los graves choques entre los nacionalistas panameños y los soldados norteamericanos, se llegaba a la redacción de tres anteproyectos: uno, sobre las relaciones entre ambas partes y cuestiones sobre el Canal de Panamá hasta la apertura de un nuevo canal; otro, sobre el monopolio norteamericano para la construcción del nuevo canal; otro, sobre el monopolio norteamericano para la construcción del nuevo canal, recomendando estos días; y el tercero, sobre las bases norteamericanas. Porque el Canal de Panamá se ha quedado viejo. — (PYRESA), sobre el nuevo canal.

La supresión del dolor, problema de nuestro tiempo

La industria farmacéutica en pos de medicamentos cada vez más potentes y más específicos

Cada tipo de dolor requiere preparados especiales

Por el Dr. Alfonso ALVAREZ VILLAR

La lucha contra el dolor ha sido uno de los móviles del progreso humano. Hay una maldición bíblica que pesa sobre los hombres, aunque se refiere concretamente a la mujer: "Parirás con dolor...". Pero pronto se buscan medios para sortear esta condena, expedientes, en suma, para amar a Dios sin tener que temerle. Y aunque todavía en una de las novelas de Unamuno la protagonista insulta a su marido porque le habla de un anestésico que le va a permitir dar a luz sin sufrimiento, los hombres se han ido dando cuenta de que el dolor más que escuela de carácter es escuela de odio. En este sentido, el célebre psicólogo Buytendijk ha escrito un interesante libro sobre esta significación antropológico-existencial del sufrimiento físico y también como no! del sufrimiento moral.

Todavía quedan mesoquistas que fruyen el ceño cuando se les habla de anestésicos, de analgésicos, etc. Pero sus admoniciones ya no ejercen ninguna influencia. Todos sabemos ahora que el evitar el dolor físico aliviar el dolor moral inicial, hacer que todos y cada cual se libren de esta condena de nuestro organismo y de nuestra psique, es

un paso más para crear una humanidad en la que el trabajo ya no sea tormento, como parece significar el origen etimológico de ese término.

HITOS DE LA MEDICINA

Ambrosio Paré es uno de los primeros médicos que se da cuenta de la inútil agonía de los heridos de guerra, cuyas lesiones se cauterizaban con aceite hirviendo. El dolor no impedía la infección y mataba a muchos. Por eso Paré crea una rudimentaria traumatología, que es mucho más humana que la empiria de aquellos tiempos. Luego vienen Lister y Morton, que son los ángeles guardianes de la cirugía del XIX. El éter, el cloroformo, el protóxido de nitrógeno, quitan unas cuantas toneladas de agua a esmar del dolor de la existencia a la que se refieren los budistas. Y luego, por pura casualidad, la firma Bayer descubre que uno de sus productos de síntesis actúa como un poderoso analgésico. Se trata de la aspirina, o ácido acetilsalicílico. Mientras, y ya con antecedentes muy remotos, se venía utilizando el opio, que alivia la mayor parte de los dolores. Tan es así que Sydenham dirá que no concibe que exista un médico que desconozca el uso del laudano. Y por eso a los agónicos que mueren entre atroces dolores se les recetará "opium et mentiri" (dadas opio y mentirías).

ANALGÉSICOS, ESPASMOLÍTICOS Y ANTIREMÁTICOS

No podemos detenernos excesivamente en este capítulo tan apasionante que supone casi la cuarta o la quinta parte de un Tratado de Farmacología. Diremos sólo que los analgésicos se dividen en varios tipos. Existe, por supuesto, una categoría que suprime cualquier tipo de dolor y cuya acción es potentísima: son los opiáceos. Y aquí habría que incluir, como es obvio, el clorhidrato de morfina. Pero la morfina, como otros productos sintéticos que se recetan como sucedáneos, tiene el grave peligro de la habituación. Además, el intestino queda bloqueado en su acción dinámica, y las consecuencias son un estreñimiento más o menos intenso, lo cual tiene cierta importancia cuando se trata de una terapéutica prolongada.

Luego tenemos los analgésicos del tipo de la aspirina y sus derivados. Estos actúan esencialmente cuando el dolor procede de una inflamación. Por eso se substituyen o se complementan con fenilbutazones y fenilbutazolidinas cuando la inflamación es marcadamente reumática. Muchos dolores de cabeza desaparecen, sin embargo, con sólo una aspirina, porque el ácido acetilsalicílico "deprime" determinados centros neurovegetativos. Por eso la aspirina aumenta la sudoración y disminuye la temperatura corporal. En altas dosis bloquea la acción de la fibra cardíaca, y es por lo que en ciertos preparados se la asocia la cafeína.

Un tercer grupo lo constituyen los espasmolíticos; la papaverina es uno de los constituyentes más empleados en esta farmacopea. Los espasmolíticos "aflojan", en efecto, la fibra lisa contráctil por una influencia en cualquier espasmo que afecta a las vísceras de fibra lisa, como son el intestino, los uréteres, el cólicodo, etc. Son, pues, irreem-

plazables en el dolor de tipo "cólico" (cólico renal, cólico hepático, cólico intestinal, etc.). También actúan sobre el útero y tienden a retrasar el parto.

En resumen, no todo dolor es subsidiario de cualquier tipo de medicación analgésica. Hay dolor y hay dolores, y sobre todo existe el dolor moral, cuya curación está exigiendo a gritos una sociedad tan compleja y tan agustada como la nuestra. — (PYRESA).

MEJORA EL TIEMPO

MADRID, 11. (Servicio especial de PYRESA) — Durante el día de hoy todavía se han registrado lluvias copiosas en la baja Andalucía, a causa de tormentas, y en Galicia. También ha llovido, aunque en cantidad moderada o débil, en la Meseta Superior, cabecera del Ebro, Centro, Extremadura e interior de Cataluña. Se han totalizado 34 litros de agua de lluvia por metro cuadrado en Huelva; 17 en Pontevedra; 15 en Vigo; 14 en Sevilla y 10 en Santiago de Compostela, como cantidades más importantes, siguiéndoles en segundo orden de valores León y Cáceres, con 8; La Coruña, con 6; Vitoria, con 5; Lugo, Logroño y Cádiz, con 4; Burgos, con 3, y Ponferrada, Palencia, Avila y Guadalajara, con 2. Hubo nieblas persistentes en La Mancha y bancos en el valle del Ebro. El cielo estuvo muy nuboso en Extremadura, nuboso en Cantábrico, las dos Mesetas, cabecera del Ebro y baja Andalucía, y poco nuboso o despejado en el resto de España. Las temperaturas se han mantenido moderadas, con máximas de 21 grados en Santa Cruz de Tenerife, y de 20 en Las Palmas de Gran Canaria. En la Península las temperaturas máximas más altas las registraron San Sebastián, CASTELLÓN y Alicante, con 19 grados; valor que también alcanzaron en Palma de Mallorca, y les siguen Bilbao, Lérida, Valencia, Murcia, Cádiz y Málaga, con 18. En cuanto a mínimas, únicamente ha helado en La Mancha, con 3 grados bajo cero en Ciudad Real y 2 también negativos en Albacete, además de en Teruel, que tuvieron cero grados.

INFORMACIÓN TÉCNICA Y PRONOSTICO

El anticiclón estará mañana centrado sobre Italia, y se extenderá prácticamente a todo el Mediterráneo. Sobre la Península soplarán vientos templados del tercer cuadrante y el tiempo será bueno en las vertientes cantábrica y mediterránea. En la vertiente atlántica habrá cielos nubosos en el oeste de Galicia, donde emporará por la tarde y se registrarán lluvias que alcanzarán a última hora a la totalidad de la región, y comarca del bajo Ebro. En Extremadura y baja Andalucía, habrá cielo nuboso, mejorando, con riesgo de alguna precipitación aislada, en el resto de la vertiente atlántica cielo despejado o parcialmente nuboso. Las temperaturas se mantendrán moderadas en la Península. En Baleares y Canarias habrá buen tiempo.

Falla un intento de secuestro de un avión comercial checoslovaco

PRAGA, 11. (Efe-Reuters). — Los pasajeros de un avión comercial checoslovaco consiguieron detener ayer, a un hombre cuando intentaba obligar al piloto a desviarse a Austria.

El fracasado secuestrador ha sido identificado como Josef D., de 28 años de edad, trabajador de una granja del Estado, de la ciudad de Nymburk, en Bohemia. Uno de los pasajeros resultó herido con un cuchillo que llevaba el secuestrador.

El motor en que se produjo el incidente, efectuaba un vuelo desde Bratislava a Borno, cuya ruta pasa cerca de la frontera austriaca.

LIBROS Y PERSONAJES

¿SABE usted por qué Cervantes empezó a escribir "El Quijote"? ¿Por qué Juan de Austria se llamaba "Jerónimo" y cuál fue el verdadero motivo de la leucemia de don Juan? Estas preguntas dejan caer entre los adolescentes e incluso entre algunos adultos pedregales que quedasen sin respuesta o se diluyesen en vaguedades más o menos acertadas. Cuando un bachiller quiere documentarse sobre la vida de uno de los personajes que le salen al paso en los estudios o rebuena en libros de historia, con frecuencia demasado eruditos y documentados para su edad o no encuentra una obra con las pretensiones adecuadas a su necesidad del momento. Cuando una biblioteca de pueblo tiene que ofrecer a sus lectores "teen agers" y no muy cultos un libro cualquiera, se las ve y se las desca para secar.

En una palabra entre las muchas carencias del panorama editorial español estaba la de una colección de biografías. Y hay que emplear el pretérito porque parece ser que esta laguna va a ser cubierta. Ciento cincuenta biografías en una primera etapa de cuatro años van a ser lanzadas al mercado por una casa editora —G. del Toro— con el título genérico de "Hombres. Leyendas. Historia". Don Manuel Ballesteros Galbros, catedrático de Historia de la Universidad de Madrid es el director de esta colección en cuya realización se ocupan historiadores y escritores como Jorge Campos, Fre-

mio Nacional de Literatura, 2. Ferrando, catedrático de Historia del Instituto de Játiva, Vila S. ma, Profesor de la Facultad de Filosofía y Letras de Madrid, Manuel Fernández, catedrático de Salomencia, María del Carmen Ochoa, licenciada en letras y profesora en la Facultad, entre otros y por no citar más que los autores de los quince primeros libros ya dispuestos a salir a las librerías.

—Se trató primero de descubrir el campo mayor. Se proyectó la serie por continentes, por épocas, por especialidades, de manera que fuese lo más amplia posible —explota el señor Ballesteros—. No queremos que los lectores vean en esto su historia del Bachillerato, su texto, sino algo que les complemente éste, algo ameno, fácil de leer, aligerado de fechas y de datos minuciosos y precisos pero que les den una idea exacta, sin embargo, de lo que era el personaje y la época. Y todo, naturalmente, hecho por profesores universitarios por gente preparada de toda garantía.

—¿Cuál será el precio de los libros?

Habla el editor ahora, Gregorio del Toro: "Cien pesetas por volumen, volúmenes con una edición cuidada y perfecta, con ilustraciones a todo color y encuadernados en pasta resistente; y que, además, costarán cien pesetas durante muchísimo tiempo. No van a subir.

La promoción de la colección tiene un público muy determinado, los jóvenes entre los diez y los dieciocho años. Para ellos, y para personas con esta mentalidad, van

dirigidas estas de biografías entre las que están Gengis Khan y el Duque de Alba, Dante y Gandhi; Lincoln y Luis Candelas. Los volúmenes, en un formato manejable, de 14 por 20 tienen ciento sesenta páginas, y las ilustraciones —pensadas también para un público joven— han sido realizadas por el dibujante Blanes que ha llevado a cabo un trabajo documentado para el que ha recorrido museos y testimonios fidedignos de la época.

La colección está muy a punto. Los quince primeros volúmenes esperan sólo su presentación solemne, 54 más ya fueron contratados en firme con sus autores y el proyecto total es de 150 volúmenes, ampliable a más. Dos o tres biografías al mes saldrán en estos cuatro años que se programan. Y su expansión está prevista en toda España a través de centros de enseñanza, y de bibliotecas. Y en Hispanoamérica la edición tiene metas muy ambiciosas —20.000 ejemplares de tirada óptima— y espera también una buena acogida en los países hispanoamericanos. Esta parcela de las biografías de los personajes famosos de toda época, tratada en la colección con rigor y amabilidad al mismo tiempo, puede tener un gran porvenir entre los lectores de habla española.

Para confirmar ese optimismo afirma el señor Ballesteros que en Puerto Rico, de donde él acaba de regresar de pronunciar unas conferencias, ha hablado de la colección y ha interesado mucho. — (PYRESA)

SUCESOS

17 personas muertas en un choque de trenes en PORTUGAL

En otro accidente ferroviario en Checoslovaquia se han registrado por lo menos 32 muertos

El número de víctimas en el terremoto del Perú se eleva a cincuenta y dos

LISBOA, 11. (Efe). — Diecisiete muertos y medio centenar de heridos es el primer balance del choque de trenes ocurrido esta madrugada entre las estaciones de Santa Apolonia con destino a Oporto, chocó con otro tren que había salido de la estación de Rosso, con destino a Santarém.

ACCIDENTE FERROVIARIO EN CHECOSLOVAQUIA

PRAGA, 11. (Efe-Reuter). — Treinta y dos personas por lo menos han resultado muertas hoy al precipitarse el tren expreso Budapest-Berlín contra los vagones de un tren de mercancías que había descarrilado a 43 kilómetros de Borm.

Otras 17 personas resultaron heridas en el accidente y se teme que haya todavía más víctimas entre los vagones que han descarrilado.

52 VICTIMAS EN EL TERREMOTO DEL PERU

LIMA, 11. (Efe-Reuter). — El número de personas que resultaron muertas a consecuencia del fuerte terremoto que sacudió la zona fronteriza peruano-ecuatoriana, se ha elevado hoy a 52. Las autoridades estiman que el número de heridos sobrepasa el millar.

Las autoridades peruanas han establecido el número de sus muertos en 32 y el de heridos en 600, mientras en Ecuador la cifra total de muertos ha sido fijada en 20 y la de heridos en varios centenares.

ATRACO A UNA SUCURSAL BANCARIA EN PARIS

PARIS, 11. (Efe). — Un atraco a mano armada tuvo lugar en la sucursal del Crédit Lyonnais de la plaza la Nation de París.

Se iban a casa con un cañón

Lo habían encontrado en un vertedero

BONN, 11. (PYRESA). — En una carretera próxima a la frontera germano-luxemburguesa, en las montañas de Eifel, unos aduaneros alemanes se han dado de bruces con dos jóvenes que acarreaban, con esfuerzo, un cañón de tiro rápido de un calibre de veinte milímetros. Al parecer, se lo llevaban a casa.

—¿A dónde van ustedes? ¿De dónde han sacado "eso"? — Hemos encontrado el cañón y las municiones correspondientes en un vertedero. Ahí cerca. Bueno. Vamos a verlo.

Efectivamente, el cañón había salido del vertedero, y del mismo sitio la munición. "Si nos encontramos una cosa tirada en una escombrera tenemos derecho a llevarnosla ¿no? Nada más justo. Después de comprobar la identidad de los dos artilleros de ocasión —uno de ellos pertenece al partido de extrema derecha NPD y es pintor, como Adolf Hitler, al que admira hasta el punto de tener en su casa una iconografía muy rica. Los aduaneros les dejaron marchar hasta que se aclaró el asunto. Eso sí: sin el cañón.

La pieza de artillería ha sido llevada al Ministerio del Interior del "Land" Renania-Platinado, es decir, a Maguncia, donde en estos momentos los especialistas tratan de averiguar si el cañón estaba en el vertedero de basuras con razón o sin ella. En otras palabras: si el cañón puede disparar un proyectil o no puede dispararlo. Evidentemente, está es la cuestión.

BRASIL: Una pista del lugar donde se encuentra el Embajador suizo

RIO DE JANEIRO, 11. (Efe-Reuter). — La policía cree tener una pista del lugar en que se encuentra secuestrado el embajador suizo Giovanni Bucher, informa hoy la agencia de prensa del "Jornal do Brasil".

La ciudad agencia dice que la policía cree se encuentra en una mansión situada en el distrito residencial de la ladera de la montaña de Alto da Boa Vista, en la zona sur de Río de Janeiro, en la que hay grandes propiedades, con bosques, y está situada a unos treinta y dos kilómetros del centro de Río.

Cuatro individuos se presentaron en el banco y consiguieron apoderarse de sesenta mil francos. Al huir dispararon una ráfaga que no ocasionó herido alguno.

EL PROCESO CONTRA BENJAMIN MENDOZA

MANILA, 11. (Efe-Upi). — El abogado defensor de Benjamin Mendoza y Amor, acusado de tratar de asesinar al Papa Pablo VI, ha pedido hoy que el pintor boliviano sea sometido a un reconocimiento psiquiátrico.

El proceso contra Mendoza tendría que ser sobresido si se demostrase que no estaba en su sano juicio el 27 de noviembre, cuando intentó apuñalar a Su Santidad, en Manila.

SE FUGAN DE LA CARCEL OCHO PELIGROSOS HOMICIDAS

CHILPANCINGO (Guerrero, México), 11. (Efe). — Ocho peligrosos homicidas reclusos en la cárcel de Ayutla, se fugaron ayer del penal, matando en su huida con armas de fuego a una policía e hiriendo gravemente a otro.

Con esta son ocho las fugas de presos habidas en el presente año de las cárceles del Estado de Guerrero.

RESCATE DE MINEROS

SEUL, 11. (Efe-Upi). — Equipos de rescate han logrado salvar esta

Willy Brandt defiende las relaciones comerciales con España y otros países

BREMEN (Alemania) 11. (Efe). — El Canciller Willy Brandt mantuvo hoy una polémica con los «JUSOS» (abreviatura de «Jóvenes Socialistas») en la que les reprochó su falta de lógica al oponerse a que se mantengan intercambios comerciales con algunos países entre los que se encuentra España y, sin embargo no se opongan a comerciar con países que, aun siendo socialistas mantienen ese mismo comercio.

Brandt, jefe del partido socialdemócrata alemán combatió las tendencias de solidaridad de los «JUSOS» con el comunismo y puso de relieve que «no estamos dispuestos a preconizar las diferencias fundamentales entre nuestro partido y los comunistas».

Un negro condenado a 1.500 años de prisión

WASHINGTON, 11. (Efe). — Un jurado de Oklahoma City condenó hoy a un negro a mil quinientos años de prisión por violar a una muchacha blanca.

La mayor pena aplicada en la historia norteamericana, ha recaído sobre Charles Callings, de 22 años de edad que se había declarado en el juicio inocente de los cargos presentados contra él: el rapto de una muchacha blanca de diecinueve años de edad.

El fiscal, que pidió la pena de muerte para el acusado había subrayado ante el jurado, antes de que se retirara a deliberar, que una sentencia de mil quinientos años "sería una concesión".

SEPELIO DEL AGENTE DE POLICIA

RIO DE JANEIRO, 11. (Efe). — Millares de personas asistieron hoy al sepelio de los restos mortales del agente Heito Carbalho de Araujo, muerto en acto de servicio como consecuencia del secuestro del Embajador suizo en Brasil, Giovanni Enrico Bucher.

mañana a 21 de los 25 mineros que quedaron aislados ayer en una mina de carbón.

La policía ha manifestado que teme por la vida de los otros tres mineros que se encuentran aun incommunicados.

EXPLOSION EN UNA CAFETERIA NEYORQUINA

NEUVA YORK, 11. (Efe-Reuter). — Treinta y cinco personas, al menos, han resultado heridas hoy a consecuencia de una explosión y subsiguiente incendio registrados en una cafetería situada frente al edificio del Ayuntamiento de Nueva York.

Algunos clientes del establecimiento salieron despedidos a la calle a consecuencia de la explosión. La causa podría haber sido una bomba o una fuga de gas, indicó la policía.

Los heridos fueron trasladados en ambulancia al hospital.

Intercambio de personas civiles en la zona del Canal de Suez



EL QANTARA (SINAI OCUPADO). — Una niña egipcia con su muñeca aparece junto a sus familiares y otras personas que aguardan el momento de embarcar para cruzar el Canal de Suez con motivo del canje de personas civiles en esta zona. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Se dice que dentro de un par de días...

Viene de la primera

bre perseguido y amenazado al que requería el Ministerio del Interior francés para dirigirse a París, custodiado por la policía. Hoy, el buen cura Larzábal expone sus "honradas" tesis liberalizantes en la televisión francesa sin demasiadas preocupaciones (al parecer), y hoy mismo su sustituto en su parroquia no decía que si Larzábal no volviese para el domingo —¿dónde podrá ir el buen cura?—, ya estaba designado un sustituto.

No es que importe demasiado que Pierre Larzábal, sacerdote filólogo, vasco-francés y activista, tome parte en un espacio informativo de una hora de duración acerca del proceso de Burgos, del nacionalismo vasco y de la suerte de Eugén Beñi. Con él estaban un representante del comité vasco, Pedro de Mear, y los comentaristas Eduard Kaupp, de "Le Nouvel Observateur", y Edouard de Biaye del "Tribune de Gênes". Todos ellos hablaron del juicio de Burgos, de la "presión" internacional y vaticana, del interés de la opinión pública española y del desarrollo de la vista. Después, se habló sobre el nacionalismo vasco, la postura de la Iglesia española, en general, y la del país vasco, en particular, y poco, muy poco, del Cónsul secuestrado, aunque Pedro de Mear insistió en el carácter propagandístico de esta acción y el padre Larzábal matizó la naturaleza inicial de sus comunicaciones, afirmando que si se producían penas capitales en la sentencia del sumarisimo, ETA "estaría dispuesta" a ejecutar al Cónsul.

Lo que importa es que —con el mayor cinismo— el buen padre Larzábal volvió a insistir en el carácter de intermediario de Anai-Artea, después de asegurar ayer que esta organización abandonada el campo a las autoridades alemanas. Lo que es importante es

NIXON rechaza toda solución de compromiso

Confía en que la amenaza de duras represalias obligue a los norvietnamitas a aceptar la derrota

Para alcanzar tal objetivo, antes tiene que convencer a Hanoi de que Norteamérica podrá seguir combatiendo

NEUVA YORK, 11. — (Del corresponsal de PYRESA, GUY BUENO). — Las bombas con las que el Presidente Nixon ha amenazado a Hanoi en su primera conferencia de prensa celebrada en la Casa Blanca desde hace seis meses, han empezado a estallar ya en Washington. Nixon redefinió su política y estrategia frente al Vietnam del Norte en términos que confirmaron las noticias que circulan desde hace ya varios días, a saber, que no dudará en reanudar las operaciones de bombardeo allende el paralelo 17, si Hanoi entorpece la vietnamización en Vietnam del Sur.

El inequívoco enunciado de sus intenciones ha sido objeto, hoy mismo, de un acrimonioso interrogatorio del Ministro de la Defensa, Laird, ante el comité senatorial de Asuntos Exteriores.

Pero la cuestión fundamental no estriba en si el Presidente tiene o no el derecho de interpretar a su manera los supuestos acuerdos alcanzados entre el Presidente Johnson y Hanoi, sino en que el Sr. Nixon rechaza categóricamente toda solución de compromiso, por la que debería conceder al adversario parte, por lo menos, de la responsabilidad del poder en Saigón. El Presidente confía, por lo visto, en que la amenaza de duras represalias, de operaciones punitivas que parecen incluir desembarcos en Vietnam del Norte y no sólo la reanudación de la ofensiva aérea, obligarán por fin a los líderes norvietnamitas a aceptar la derrota que, hasta la fecha, no ha podido serles impuesta en cerca de un cuarto de siglo de guerra.

NEUVA TACTICA

Nixon sabe que para alcanzar este objetivo tiene que convencer a Hanoi de que los Estados Unidos podrán seguir combatiendo en Vietnam por tiempo indefinido. Para que ello sea posible, tiene que evitar a toda costa que la cuestión vietnamita vuelva a convertirse en el cáncer de la sociedad americana. La táctica para poder desarrollar esta estrategia consistirá en repatriar a marchas forzadas a los reclutas enviados a luchar en el sueste asiático, manteniendo tan sólo allí a un Ejército profesional y relativamente reducido, cuyo derramamiento de san-

gre podrá ser tanto más fácilmente tolerado por el pueblo americano, cuanto que se confía en poder mantenerlo exiguo y que, por lo demás, la opinión pública parece estar dispuesta a comprender que quienes cobran un sueldo para hacer voluntariamente la guerra, tienen que aceptar los riesgos que el oficio implica. La táctica consiste también en presentar las futuras escaladas como meras "operaciones humanitarias", destinadas a proteger al número cada vez más reducido de combatientes americanos destacados en Vietnam. La táctica consiste, por fin, en dar a entender a Moscú y a Pekín que la política americana en Vietnam no va dirigida contra los intereses de una u otra potencia. Ello, empero, con matices distintos en lo que atañe a rusos y chinos, a fin de poder explotar eventualmente la diferencia en las reacciones de unos y otros, que la rescalada provoque.

Rusia ha respondido ya a este gambito con una jugada propia —puramente simbólico— decidiendo cancelar, según me informan fuentes allegadas a esferas comunistas, la tournée americana del teatro Bolshoi, prevista para principios de la primavera próxima. Washington parece confiar en que la reacción china sea algo más dura (sin llegar empero a la confrontación) a fin de poder usarla para neutralizar el relativo éxito alcanzado por la diplomacia de Pekín en estas últimas semanas en el mundo occidental.

LEY MILLS

Si la redefinición en términos de rescalada de la política vietnamita hecha en estas últimas horas por el Presidente Nixon acapara, como es natural en estos momentos, la atención del sector de oposición tanto en el Senado como en la nación, cabe subrayar empero también otro aspecto más de la conferencia de prensa celebrada anoche en la medida en que afecta a las relaciones comerciales entre Estados Unidos y el resto del mundo. Preguntado concretamente si vetaría eventualmente la Ley Mills, el Presidente se limitó a reiterar que preferiría que la importación de calzado no sea ajustada a cupo, sin reafirmar empero, como lo hizo en julio pasado, que opondrá su veto a la ley, si esta termina por ser aprobada por el Congreso.

NIXON: «Debo insistir...»

Viene de la primera

mos limitar —dijo— las conferencias televisadas y mantener más en la oficina —se refería a la de la Casa Blanca—. Pero eso lo decidirán ustedes».

TEXTO DE LA CARTA DE NIXON

WASHINGTON, 11. (Efe). — El texto íntegro de la carta dirigida por el Presidente Nixon al dirigente republicano del Senado, Hugh Scott (y que ha sido facilitado por el senador Scott a la agencia "Efe"), es el siguiente: "CASA BLANCA. WASHINGTON. December 10-1970.

LA VISITA DE HARDIN A BRUSELAS

Querido Hugh: La legislación comercial actualmente ante el Senado tiene tremendas implicaciones para la salud de nuestra economía y la vitalidad del comercio entre las naciones.

Reafirmo con vigor mis propuestas originales. También pido el establecimiento de cuotas sobre las importaciones de textiles en vista de nuestra imposibilidad para alcanzar unos acuerdos negociados con los mayores abastecedores extranjeros que supongan una solución a este problema, y autorización para crear corporaciones de ventas internacionales que promuevan las exportaciones norteamericanas.

La legislación ahora pendiente de aprobación tal como ha sido redactada por el comité financiero del Senado, va más allá de aquellas propuestas en algunos aspectos importantes y se queda corta en otros. Estos cambios podrían tener no sólo consecuencias perjudiciales a corto plazo en nuestro país, sino también, a largo plazo, podrían convertir en destructivas para la economía de todo el mundo libre, las prácticas comerciales internacionales.

El proyecto de ley establecería cuotas sobre las importaciones de calzado, invitaría a restringir las importaciones en numerosos productos adicionales, ya que la cláusula de escape en la ley actual ha sido debilitada excesivamente, impondría restricciones a la importación sobre otros muchos productos específicos adicionales, no permitirá la abolición del sistema de precios de venta en el mercado norteamericano, no incluye la creación de corporaciones de venta nacionales.

HUMOR



¿Quieres decirme quién es ese que te hace señas?